*Parte del contenido de este manual podría no coincidir exactamente con el teléfono que posee el usuario, dependiendo del software que haya instalado el proveedor de servicios de este último.

SAMSUNG ELECTRONICS

TELÉFONO CELULAR
SCH-A605
Manual del usuario

Por favor lea este manual antes de operar su teléfono, y guárdelo para referencia futura

World Wide Web
http://www.samsungmobile.com

Impreso en Corea
Código No.: GH68-04853A
Español. 02/2004. Rev. 1.0

Contenido

Precauciones de seguridad importantes 7

Desempaque 9

Su teléfono

Diseño del teléfono 10
Pantalla 13
Iluminación de fondo 15
Luz de servicio 16
Cámara 16

Introducción

Uso de la batería 17
Encendido y apagado del teléfono 21
Modalidades de su teléfono 22

Funciones de llamada

Realizar una llamada 25
Llamadas de emergencia 26
Remarcación del último número 27
Realizar una llamada desde la agenda telefónica 27
Marcación con prefijo 28
Marcación rápida 28
Marcación de cuatro dígitos 30
Marcación con pausa 31
Marcado por voz 34
Ajuste de volumen 35
Contestar una llamada 36
Opciones durante una llamada 37
Uso del identificador de llamadas 38
Visualización de llamadas perdidas 38
Direccionamiento de una llamada 39
Llamada en espera 39
Llamada tripartita 40

Ingresar texto

Cambio del modo para ingresar texto....42
Uso del modo Ingreso rápido *(Español)*....43
Uso del modo Alfabeto....45
Uso del modo de símbolos....47
Uso del modo de número....47

Uso de Menús

Acceso a una función del Menú mediante el desplazamiento....48
Acceso a una función del Menú utilizando los accesos rápidos....49
Lista de funciones del Menú....50

Llamadas

Salientes *(MENÚ 1-1)*....53
Recibidas *(MENÚ 1-2)*....54
No contestadas *(MENÚ 1-3)*....55
Borrar registro *(MENÚ 1-4)*....55
Duración de Llamada *(MENÚ 1-5)*....56

Agenda telefónica

Buscar nombre *(MENÚ 2-1)*....57
Agregar registro telefónico *(MENÚ 2-2)*....59
Editar grupos *(MENÚ 2-3)*....62
Mi Número *(MENÚ 2-4)*....63
Memoria *(MENÚ 2-5)*....63

Mensajes

Enviar mensaje *(MENÚ 3-1)*....64
Voz *(Menú 3-2)*....67
Entrantes *(MENÚ 3-3)*....68
Salientes *(MENÚ 3-4)*....69
Mensajes archivados *(MENÚ 3-5)*....70
Alertas*(MENÚ 3-6)*....70
Borrar mensajes *(MENÚ 3-7)*....71
Programar Mensaje *(MENÚ 3-8)*....72

Internet

Acerca del Explorador Web....74
Entrar en Web *(MENÚ 4-1)*....75
Aviso *(MENÚ 4-2)*....79
Estilo *(MENÚ 4-3)*....79
Downloads....80

Agenda Personal

Hoy *(MENÚ 5-1)*....81
Ver por mes *(MENÚ 5-2)*....83
Pendientes *(MENÚ 5-3)*....85
Apuntes *(MENÚ 5-4)*....87
Alarma *(MENÚ 5-5)*....88
Calculadora *(MENÚ 5-6)*....89
Horario mundial *(MENÚ 5-7)*....90
Cuenta regresiva *(MENÚ 5-8)*....90
Ajustar hora *(MENÚ 5-9)*....92

Funciones Voz

Marcado voz *(MENÚ 6-1)*....93
Nota de voz *(MENÚ 6-2)*....96
Contestadora *(MENÚ 6-3)*....98

Sonidos

Volumen del timbre *(MENÚ 7-1)*....101
Tipo de timbre *(MENÚ ú 7-2)*....102
Tono tecla *(MENÚ 7-3)*....103
Alertas *(MENÚ 7-4)*....103
Timbre roam *(MENÚ 7-5)*....104
Duración del tono *(MENÚ 7-6)*....105
Encendido/Apagado *(MENÚ 7-7)*....105

Pantalla

Estilo del menú *(MENÚ 8-1)*....106
Papel tapiz *(MENÚ 8-2)*....106
Iluminación *(MENÚ 8-3)*....106
Saludo *(MENÚ 8-4)*....107
Reloj doble *(MENÚ 8-5)*....108
Luz de servicio *(MENÚ 8-6)*....108

Juegos 109

Programar

Contestación automática *(MENÚ 0-1)* 110
Contestar *(MENÚ 0-2)* 110
Reintentar automáticamente *(MENÚ 0-3)* 111
Idioma *(MENÚ 0-4)* 111
Ajustar NAM *(MENÚ 0-5)* 112
Ajustar sistema *(MENÚ 0-6)* 112
Datos/Fax *(MENÚ 0-7)* 113
Versión *(MENÚ 0-8)* 115
Seguridad *(MENÚ 0-9)* 115

Fotos

Cámara *(MENÚ #-1)* 121
Álbum de fotos *(MENÚ #-2)* 126
Carpeta de fotos *(MENÚ #-3)* 128
Configuración *(MENÚ #-4)* 129

Información de Salud y Seguridad

Exposición a la Energía de Radiofrecuencia (RF) 130
Para su operación en el cuerpo 132
Precauciones al usar las baterías 133
Seguridad en la carretera 135
Entorno operativo 135
Entornos Potencialmente Explosivos 138
Llamadas de Emergencia 139
Otra información de seguridad importante 140
Cuidado y Mantenimiento 141
Reconocimiento de Precauciones Especiales y
Aviso de la Industria canadiense y la FCC 142

Glosario 144

Tabla de Referencia Rápida 147

Precauciones de seguridad importantes

Lea estos lineamientos antes de utilizar su teléfono celular. Su incumplimiento puede ser peligroso o ilegal.

Seguridad en carreteras en todo momento
No utilice el teléfono manualmente mientras está conduciendo; primero estacione el vehículo.

Apague el teléfono cuando cargue combustible
No utilice el teléfono en una gasolinera (estación de servicio) o cerca de combustibles o químicos.

Apague el teléfono en aviones
Los teléfonos celulares pueden causar interferencia. Utilizarlos en aviones es tanto ilegal como peligroso.

Apague su teléfono en hospitales
Apague su teléfono cuando se encuentre cerca de equipo médico. Cumpla con las normas y reglamentos vigentes.

Interferencia
Todos los teléfonos celulares están sujetos a interferencia, lo que podría afectar su rendimiento.

Regulaciones especiales
Cumpla con cualquiera de las regulaciones especiales en vigor en cualquier área y siempre apague su teléfono cuando esté prohibido utilizarlo, o cuando pudiera ocasionar interferencia o daños (por ejemplo en un hospital).

Uso sensato
Utilice el teléfono únicamente en la posición normal (al lado de la oreja). Evite el contacto innecesario con la antena cuando el teléfono esté encendido.

Llamadas de Emergencia
Asegúrese de que su teléfono esté encendido y en servicio. Presione el número de emergencia para su ubicación actual, después oprima la tecla . Deberá desactivar cualquier función innecesaria antes de que pueda hacer una llamada de emergencia. Proporcione toda la información necesaria tan exacta como sea posible. No interrumpa la comunicación hasta que se le autorice hacerlo.

Resistencia al agua
Su teléfono no es contra agua. Manténgalo seco.

Accesorios y baterías
Utilice únicamente accesorios y baterías aprobados por Samsung. El uso de accesorios no autorizados puede dañar su teléfono y ser peligroso.

Servicio calificado
Únicamente el personal de servicio calificado deberá instalar o reparar su teléfono.
Para información más detallada de seguridad, consulte "Información sobre salud y seguridad" en la página 130.

ATENCIÓN

RIESGO DE EXPLOSIÓN SI REEMPLAZA LA BATERÍA POR UN TIPO INCORRECTO

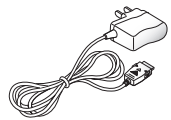
DESHAGA DE LAS BATERÍAS USADAS DE ACUERDO A LAS INSTRUCCIONES

Desempaque

Su paquete contiene los siguientes elementos:

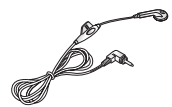
Teléfono

Batería


Cargador de Viaje

Correa

Manual del Usuario


Audífonos

Nota: Los accesorios suministrados con su teléfono varian en cada mercado.

Además, puede adquirir los siguientes accesorios para su teléfono con su distribuidor Samsung local:

- Audífonos
- Cargador de viaje
- Baterías estándar y de Mayor Duración
- Adaptador para el encendedor de cigarros
- Kit manos libres para auto
- Cable de datos

Su teléfono

Diseño del teléfono

Las siguientes ilustraciones muestran los elementos principales de su teléfono:

Vista del teléfono abierto

Teclas de volumen

Durante una llamada, ajuste el volumen de voz.
En el Modo Inactivo con el teléfono abierto, ajuste el volumen del tono del teclado.
En el Modo Menú, desplácese a través de las opciones del Menú.

Vista del Teléfono Cerrado

Tecla(s)	Funciones
MENU	Ingresa el modo de Menú.
OK	Selecciona el menú actual u opción. En el modo Inactivo, le permite acceder directamente al menú **Mensajes**.
	Ingresa rápidamente al menú **Fotografías**. Enciende la cámara al presionarlo. En el modo captura, funciona como un disparador de cámara
(Teclas de Navegación)	En el modo Menú, desplaza a través de las opciones del Menú y memoria de la Agenda. En el Modo inactivo, le permite acceder directamente a los siguientes Menús: • : **Buscar nombre** • : **Tipo de timbre** • : **Calendario** • : **Nota de voz**

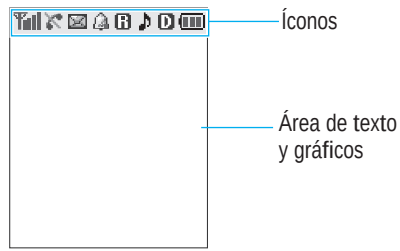
Tecla(s)	Funciones *(continuación...)*
i	Le permite seleccionar el menú **Downloads** o **Wireless Web**.
	Realiza o contesta una llamada. En el modo Inactivo, recupera los últimos números salientes marcados. Vuelve a marcar al último número al presionarse dos veces.
	Finaliza una llamada. Cuando se mantiene presionada también enciende y apaga el teléfono. En el modo Menú, cancela su entrada y regresa al modo Inactivo.
CLR	Borra los caracteres de la pantalla. En el modo Menú, regresa el nivel del menú anterior.
0 ↺ 9 WXYZ	Ingresa números, letras y algunos caracteres especiales
* ⇧	En el modo Inactivo, inicia la función de Marcación por voz al presionarla. Al tiempo que se ingresa el texto, le permite cambiar de mayúsculas a minúsculas y viceversa. Asimismo, utilice esta tecla para la función de llamadas especiales.

Tecla(s)	Funciones *(continuación...)*
# ↵	En el modo Inactivo, ingresa o sale del modo silencioso al presionarla. Asimismo, utilice esta tecla cuando realice una llamada a un sistema automatizado, especialmente cuando se utilizan teleservicios.
	(en el extremo derecho del teléfono) Enciende la cámara al presionarla, de manera que pueda tomar una fotografía cuando la tapa está invertida. En el modo de captura, funciona como un disparador de cámara.

Pantalla

Diseño

La pantalla comprende dos áreas; una línea superior de varios íconos y un área inferior de texto y gráficos.



Íconos

Intensidad de señal: Muestra la intensidad de la señal recibida. Cuanto mayor es el número de barras, mejor es la señal

Servicio: Se muestra cuando una llamada está en proceso.

Fuera de servicio: Se muestra cuando está fuera de su área de servicio. Cuando se muestra, no se pueden hacer o recibir llamadas.

Mensaje nuevo: Se muestra cuando se recibe un nuevo mensaje.

Alarma: Se muestra cuando ha configurado una alarma para sonar en una hora específica.

Roaming: Se muestra cuando se encuentra fuera de su área local y está conectado a una red diferente; por ejemplo, al viajar a otros países.

Timbre activado: Se muestra cuando se configura el volumen de timbre para las llamadas desde el **Nivel 1** hasta el **Nivel 8** o **1 Bip**.

Timbre desactivado: Se muestra cuando el volumen del timbre se apaga.

Vibración: Se muestra cuando se configura el volumen de timbre para las llamadas en **Vibrar** o **Alto+Vibrar** o cuando el teléfono se encuentra en el modo silencioso

Modo digital: Indica cuando el teléfono está conectado a una red digital.

Modo análogo: Indica cuando el teléfono está conectado a una red análoga.

Modo 1x: Indica cuando el teléfono se encuentra en el modo 1x.

Estado de la batería: Muestra el nivel de su batería. Cuantas más barras vea, mayor será la energía que tiene.

Iluminación de fondo

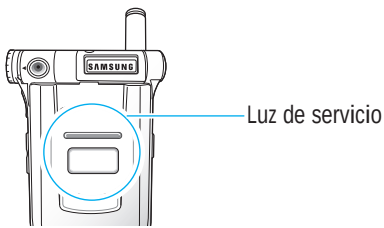
La luz de fondo ilumina la pantalla y el teclado. Al presionar cualquier tecla o abrir el teléfono, se enciende la iluminación de fondo. Se apaga cuando no se presiona ninguna tecla dentro de un periodo determinado, dependiendo de su configuración en la opción **Iluminación** en el Menú **Pantalla**. La iluminación de fondo permanece encendida en todo momento cuando el teléfono está conectado a un kit opcional para auto. Después de un minuto, la pantalla se apaga para conservar la energía de su batería.

Para especificar el tiempo que desea activar la iluminación de fondo, configure el Menú **Iluminación** (**MENÚ 8-3**). Consulte la página 106 para más detalles.

Nota: En el modo Inactivo o modo Conversación, la pantalla se apaga automáticamente después de algún tiempo, dependiendo de la configuración que haya establecido en el menú **Iluminación** para conservar la energía de la batería. Presione cualquier tecla para encender la pantalla.

Luz de servicio

La luz de servicio se encuentra en la cubierta. Parpadea para indicar que hay llamadas entrantes o mensajes. De igual forma, la luz parpadea durante algunos segundos cuando se enciende o apaga el teléfono y se enciende intermitente para indicar que la batería se está cargando.



Cámara

La cámara que se encuentra en la parte superior izquierda del teléfono le permite fotografiar personas o eventos mientras está en movimiento. Para más detalles acerca de cómo utilizar la función de la cámara, consulte la página 121.

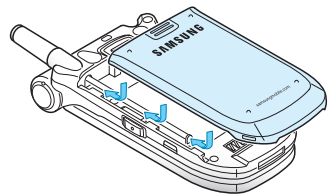
Introducción

Uso de la batería

Su teléfono Samsung viene empacado con una batería de Litio Ion (Li-ion) recargable parcialmente cargada.

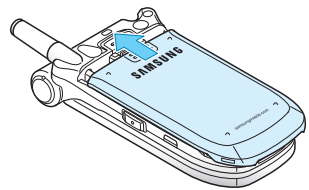
Colocación de la batería

1. Coloque la batería en la parte posterior del teléfono de manera que las pestañas coincidan con las ranuras del teléfono.



2. Deslice la batería hacia la parte superior del teléfono hasta que quede fija en su lugar.

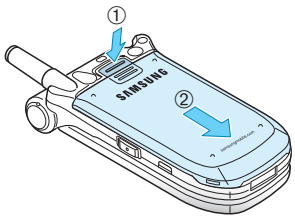
   Asegúrese de que la batería esté instalada correctamente antes de encender el teléfono.



Cómo retirar la batería

1. Si es necesario, apague el teléfono presionando la tecla hasta que se muestre en pantalla la imagen de apagado.

2. Presione el seguro que se encuentra por encima de la batería y deslice la batería hacia afuera.



Carga de la batería

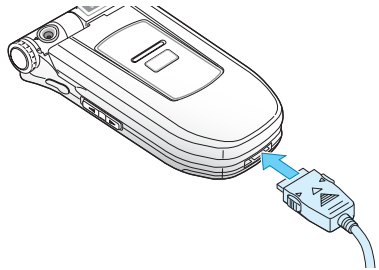
El cargador para viajes que viene incluido permite cargar la batería del teléfono con corriente alterna desde un tomacorriente convencional de pared. Utilice sólo baterías y cargadores aprobados por Samsung.

Nota: Deberá cargar la batería por completo antes de utilizar su teléfono por primera vez.

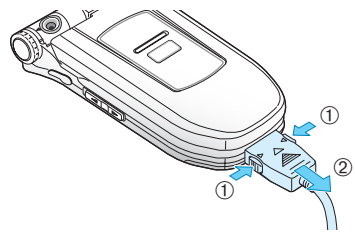
Puede utilizar su teléfono mientras se está cargando la batería, pero esto puede retrasar el tiempo de carga de la batería. Una batería estándar "vacía" puede cargarse completamente en casi 4 horas.

Para cargar la batería:

1. Con la batería colocada en el teléfono, conecte el conector del cargador de viaje en la entrada que se encuentra en la parte inferior del teléfono.



2. Conecte el adaptador a un enchufe de pared estándar.
3. La batería comienza a cargarse inmediatamente, y la luz de servicio se enciende y parpadea mientras se está cargando.
4. Al haber terminado la carga y la luz de servicio deje de parpadear, desenchufe el cargador del enchufe de energía y del teléfono.



Indicador de batería baja

Usted puede saber fácilmente si su batería necesita ser recargada verificando el ícono de Estado de la Batería ( ) en la esquina superior derecha de la pantalla de su teléfono. La presencia de las tres barras indica que está completa la carga, dos barras indica una carga menor y una barra indica una carga aún más baja.

Cuando el nivel de carga de la batería es bajo, el sensor de la batería parpadea un ícono de Estado de Batería vacía ( ) y emite un tono de alerta. Si el nivel de la batería llega a ser demasiado bajo, el teléfono se apagará automáticamente. Cuando esto sucede, perderá cualquier acción que esté realizando y su teléfono interrumpirá la llamada. Observe el ícono de Estado de la Batería y asegúrese de que su batería esté cargada adecuadamente.

Encendido y apagado del teléfono

1. Mantenga presionada la tecla hasta que se muestre en pantalla la imagen de teléfono encendido.

   La luz de servicio del teléfono parpadea y se emite una alerta. Cuando el sistema ubica los servicios, se muestra en pantalla un mensaje de saludo junto con la fecha y la hora. Ahora podrá hacer y recibir llamadas.

   Si el teléfono está fuera de servicio, se muestra en pantalla un ícono de Fuera de Servicio ( ) .En este caso, no podrá hacer y recibir llamadas. Puede intentar nuevamente más tarde cuando el servicio esté disponible.

   Nota: Para cambiar el idioma, utilice el menú **Idioma** (**MENÚ 0-4**). Para más detalles, consulte la página 111.

2. Cuando desee apagar el teléfono, mantenga presionada la tecla por más de dos segundos.

¡ADVERTENCIA!
No encienda el teléfono cuando donde su uso esté prohibido o cuando pueda ocasionar interferencia o peligro.

Nota: Al igual que con cualquier otro dispositivo de radio-transmisión, no toque la antena innecesariamente cuando el teléfono esté encendido. Tener contacto con la antena afecta la calidad de la llamada y puede hacer que el teléfono opere en un nivel más alto de energía que el necesario.

Modalidades de su teléfono

Modo Inactivo

El modo Inactivo es el estado más básico de su teléfono. El teléfono entra en modo Inactivo después de encenderlo o cuando presiona brevemente la tecla . Cuando su teléfono se encuentra en el modo Inactivo, regularmente verá un mensaje de saludo y la fecha y hora actuales. Si ingresa un número telefónico, puede presionar la tecla para marcarlo o presionar la tecla **OK** para guardarlo en la Agenda interna.

Presione la tecla para regresar al modo Inactivo. Sea cuidadoso; si se encuentra en una llamada, al presionar la tecla , la llamada se desconecta y el teléfono regresa al modo Inactivo.

Modo Conversación

Usted puede hacer y recibir llamadas únicamente cuando el teléfono esté encendido. Durante una llamada, el teléfono se encuentra en el modo de conversación. Mientras se encuentra en el modo de conversación, al presionar la tecla **MENÚ** le da una lista de opciones. Consulte la página 37 para más detalles.

Modo de ahorro de energía

Su teléfono cuenta con una función de Ahorro de Energía que se activa automáticamente si su teléfono no puede encontrar una señal después de 10 minutos de búsqueda. Mientras esta función está activa, se conserva la carga de la batería del teléfono. El teléfono vuelve a verificar automáticamente en búsqueda de señal de manera periódica. Para forzar manualmente el teléfono a volver a buscar una señal, presione cualquier tecla.

Modo de bloqueo

Cuando bloquea su teléfono utilizando el menú **Bloquear teléfono** (**MENÚ 0-9-1**) en el Menú **Programar**, no puede utilizar el teléfono. En el modo de bloqueo, puede recibir mensajes y llamadas, pero no puede realizar una llamada saliente hasta que se desbloquee el teléfono. Para desbloquear el teléfono, deberá ingresar el código de bloqueo.

Para más detalles sobre cómo bloquear y desbloquear su teléfono, consulte la página 115.

Modo Silencioso

El modo Silencioso deshabilita todos los sonidos del teléfono. Esta función se utiliza mejor en situaciones donde el teléfono pudiese molestar a los demás, como en una reunión, en una librería o en un teatro. Puede cambiar su teléfono al modo silencioso con presionar una tecla.

En el modo Inactivo, mantenga presionada la tecla hasta que se muestre en pantalla "Entrando a modo silencioso" y el indicador Vibración ( ).

Para salir y reactivar las configuraciones de sonido anteriores, mantenga presionada la tecla nuevamente hasta que se muestre en pantalla "Salir modo silencioso". El indicador de Vibración ya no se mostrará en pantalla.

Nota: Cuando apague el teléfono, el modo silencioso se desactivará automáticamente.

Funciones de llamada

Realizar una llamada

En el modo Inactivo, ingrese el código de área y el número telefónico y presione la tecla .

Nota: Cuando se ha activado el Menú **Reintentar automáticamente** (**MENÚ 0-3**), el teléfono remarca automáticamente cuando la línea está ocupada o la persona remota no contesta. Consulte la página 111.

Al ingresar un número, presione la tecla **MENÚ** para utilizar las siguientes opciones del Menú:

Llamar: llama al número.
Guardar: le permite guardar el número en la Agenda.
Buscar: le permite buscar un número en la Agenda.
Pausa prolongada: ingresa una pausa prolongada.
Pausa de 2 segundos: ingresa una pausa de 2 segundos.

Notas:
- Cuando ingresa un número correspondiente a la ubicación de la agenda, la opción de **Marcación rápida** se activa. Para más detalles acerca de la marcación rápida, consulte la página 28.
- Cuando ingresa cuatro dígitos, se activa la opción **Marcación de 4 dígitos**. Para más detalles acerca de la marcación de 4 dígitos, consulte la página 30.

Corrección del número

Para borrar	Presione
el último dígito mostrado	La tecla **CLR**
todo en la pantalla	La tecla **CLR** por más de un segundo

Finalizar una llamada

Cuando desee finalizar su llamada, presione brevemente la tecla o cierre el teléfono.

Si termina la llamada presionando la tecla , la hora de la llamada o la duración de la misma, se muestra brevemente y el teléfono queda en el modo Inactivo

Llamadas de emergencia

Puede realizar llamadas de emergencia desde su lista de números de emergencia aún cuando su teléfono esté bloqueado o todas las llamadas salientes estén restringidas.

Para más detalles acerca de números de emergencia, consulte la página 116.

Remarcación del último número

Para remarcar al número de la última llamada que haya realizado, presione la tecla rápidamente dos veces.

Su teléfono almacena los 10 últimos números de las llamadas marcadas. Para volver a llamar a cualquiera de estos números:

1. En el Modo Inactivo, presione la tecla . Se mostrará en pantalla la lista de las llamadas salientes recientes.
2. Presione la tecla o hasta que encuentre el nombre o número que desee.
3. Presione la tecla para marcar al número que se muestra en pantalla.

Realizar una llamada desde la agenda telefónica

Puede almacenar los números telefónicos que utiliza regularmente en la memoria del teléfono, los cuales son denominados Agenda telefónica. Simplemente seleccione el número al que desea volver a marcar.

Para más detalles acerca de la función **Agenda telefónica**, consulte la página 57.

Marcación con prefijo

La opción de prefijo le permite agregar dígitos, tales como códigos de área y códigos de activación de función de red, a un número telefónico que ya se encuentra en sus registros de llamada o agenda.

Para anteponer un prefijo a un número telefónico almacenado en su teléfono:

1. Acceda a los registros de llamadas salientes presionando la tecla ↷ o a las entradas de la Agenda consultando la página 57.
2. Escriba el número que desea marcar.
3. Presione la tecla **MENÚ** para acceder a las opciones.
4. Presione la tecla **3** para seleccionar la opción **Prefijo**.
5. Ingrese el código de área o código de función.
6. 6. Presione la tecla ↷ para marcar el número.

Marcación rápida

Una vez que ha guardado los números telefónicos en la memoria de la Agenda, puede marcarlos fácilmente cuando lo desee.

Nota: Cuando se guardan diversos números en un nombre de contacto, el primer número que haya ingresado se especifica automáticamente como el número de marcación rápida. Para cambiar el número de marcación rápida, utilice **Marcación rápida** de las opciones de la Agenda telefónica; consulte la página 60.

Marcación de un toque

Las ubicaciones de memoria 001 a la 009 son ubicaciones especiales de un toque. Puede marcar los números telefónicos guardados en la memoria de la Agenda desde el 001 hasta el 009 simplemente presionando una tecla.

Mantenga presionado el tercer dígito de la ubicación de la memoria que contiene el número a ser marcado.

Por ejemplo: Ubicación No. 009
Presione la tecla **9** y manténgala presionada.

Se mostrarán en pantalla el número (y nombre) guardados y se marca..

Marcación de dos toques

Las ubicaciones de memoria del 010 al 099 son ubicaciones especiales de dos toques.

Presione el segundo dígito brevemente, mantenga presionado el tercer dígito de la ubicación de memoria.

Por ejemplo: Ubicación No. 023
Presione la tecla **2** y mantenga presionada la tecla **3**.

Se mostrarán en pantalla el número (y nombre) guardados y se marca.

Marcación de tres toques

Las ubicaciones de memoria del 100 al 250 son ubicaciones especiales de tres toques.

Presione los primeros dos dígitos brevemente, después mantenga presionado el tercer dígito de la ubicación de memoria.

Por ejemplo: Ubicación No. 123
Presione la tecla **1** y la tecla **2** brevemente, después mantenga presionada la tecla **3**.

Se muestra en pantalla el número (y nombre) guardados y se marca.

Marcación de cuatro dígitos

Puede marcar rápidamente un número telefónico de la agenda ingresando los últimos cuatro dígitos consecutivos.

1. Ingrese los últimos cuatro dígitos del número telefónico que desea marcar.
2. Presione la tecla **MENÚ** y seleccione la opción **Marcación de 4 dígitos**. El teléfono muestra el número telefónico que coincida con estos cuatro dígitos.

   Si el teléfono encuentra más de un número que contenga estos cuatro dígitos, mostrará el primer número. Desplácese a través del primer número utilizando las teclas (y) para seleccionar un número.
3. Presione la tecla para marcar el número.

Marcación con pausa

Cuando llama a un sistema automatizado, como un servicio bancario, a menudo requiere ingresar una contraseña o número de cuenta. En lugar de ingresar manualmente los números cada vez, puede almacenarlos en su agenda, separados por caracteres especiales que son denominados pausas.

Existen dos tipos de pausas que se pueden ingresar en su teléfono:

- Pausa prolongada: Una pausa prolongada detiene la secuencia de marcación hasta que presione la tecla .
- Pausa de 2 segundos: Una pausa de dos segundos detiene la secuencia de marcación por dos segundos y después envía automáticamente los dígitos restantes.

Nota: Se pueden ingresar múltiples pausas de dos segundos para ampliar la duración de una pausa. Tome en cuenta que las pausas cuentan como dígitos hasta completar un máximo de marcación de 32 dígitos.

Almacenar pausas en una entrada de la agenda

Para almacenar un número en su Agenda que contenga pausas:

1. Ingrese el número telefónico que desea almacenar, como el número telefónico del teleservicio bancario.
2. Presione la tecla **MENÚ** para acceder a las opciones.

3. Seleccione el tipo de pausa requerido y presione la tecla **OK**.

   - Presione la tecla **4** para **Pausa prolongada**. Se muestra en pantalla la letra "P", lo que significa que sucederá una pausa prolongada en ese punto de la secuencia de marcación.
   - Presione la tecla **5** para la **Pausa de 2 segundos**. Se muestra en pantalla la letra "T", lo que significa una pausa "con tiempo" que sucederá en ese punto de la secuencia de marcación.

4. Ingrese los dígitos que necesita para seguir la pausa, como su número de cuenta.

5. Repita los pasos del 2 al 4 para agregar más pausas y números, en caso de ser necesario.

6. Guarde el número en su Agenda como lo hace normalmente presionando la tecla **OK** y siguiendo desde el paso 2 en la página 32.

Marcación con pausa desde una entrada de agenda guardada

1. Marque el número del servicio desde la Agenda.

2. Si almacenó el número el número utilizando las pausas prolongadas, espere el indicador correspondiente del número al que está llamando. Cuando reciba la indicación, presione la tecla para enviar el número DTMF (Tono dual multi-frecuencia) que le sigue a su pausa.

   Si almacenó un número utilizando las pausas de dos segundos, su teléfono transmite el número que le sigue a la pausa "T" dos segundos después de la conexión.

3. En la pantalla se muestra "ENVIANDO DTMF" y los sonidos de tono transmitidos.

4. Repita desde el paso 2, en caso de ser necesario.

Marcación con pausa manual

Puede ingresar pausas manualmente durante el proceso de marcación.

1. Ingrese el número telefónico del servicio al que desea llamar, como el número telefónico del teleservicio bancario.

2. Presione la tecla **MENÚ** para acceder a las opciones.

3. Seleccione el tipo de pausa requerido y presione la tecla **OK**.

   - Presione la tecla **4** para la **Pausa prolongada**. Se muestra en pantalla la letra "P", lo que significa una pausa prolongada que sucederá en ese punto en la secuencia de marcación.
   - Presione la tecla **5** para la **Pausa de 2 segundos**. Se muestra en pantalla la letra "T", lo que significa una pausa "con tiempo" que sucederá en ese punto de la secuencia de marcación.

4. Ingrese el número que será enviado después de la pausa y presione la tecla para marcar el primer número.

5. Para una pausa prolongada, presione la tecla nuevamente en la indicación para enviar el número adicional después de la conexión.
   Si ingresa un número utilizando pausas de dos segundos, el teléfono envía el número que le sigue a esa pausa 2 segundos después de la conexión.

Marcado por voz

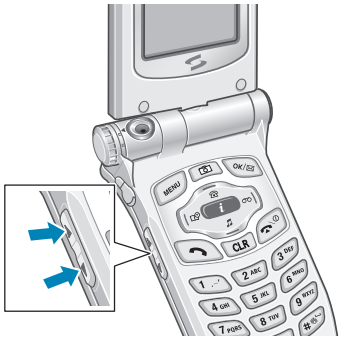
Antes de utilizar la función de marcación de voz, debe registrar los nombres y números en su teléfono utilizando el Menú **Marcado voz** (**MENÚ 6-1**). Para más detalles consulte la página 93.

1. Para realizar una llamada, presione y mantenga presionada la tecla * o abra el teléfono, dependiendo del Menú **Activar** (**MENÚ 6-1-4**). Consulte la página 95.
2. En el indicador de voz, diga el nombre en el micrófono.
   - Si el teléfono reconoce el nombre, el teléfono intentará la conexión.
   - Si el teléfono no reconoce el nombre, emitirá un tono de alerta y pedirá el nombre nuevamente.
3. El teléfono marca el número correspondiente.

Ajuste de volumen

Durante una llamada, si desea ajustar el volumen de voz, utilice las teclas de volumen en la extrema izquierda del teléfono.

Presione la tecla ▲ para subir el nivel de volumen y la tecla ▼ para bajar el nivel.



En el modo Inactivo, también puede configurar el volumen del tono del teclado utilizando estas teclas.

Contestar una llamada

Cuando alguien le llama, el teléfono suena y muestra la animación de llamada entrante.

Si se puede identificar a la persona que llama, el número telefónico del llamante o el nombre si está disponible en su Agenda, se mostrará en pantalla.

1. Para contestar una llamada, abra el teléfono y presione la tecla .

   Si el menú **Contestar** (**MENÚ 0-2**) se ajusta en **Cualquier tecla**, puede contestar una llamada presionando cualquier tecla, excepto la tecla .

   Cuando la opción del Menú está configurada en **Abrir fólder**, simplemente abra el teléfono para contestar la llamada.

   Para más detalles acerca del Menú **Contestar una llamada**, consulte la página 110.

2. Para finalizar la llamada, presione la tecla o simplemente cierre el teléfono.

Notas:

- Puede contestar una llamada mientras utiliza la Agenda telefónica o las funciones del Menú. La operación actual se detiene.
- Si no puede contestar las llamadas entrantes, puede configurar el teléfono para que conteste la llamada reproduciendo un mensaje de saludo y registrando los mensajes del llamante. Para más detalles, consulte la página 98.

Opciones durante una llamada

El teléfono le proporciona diversas funciones que puede utilizar durante una llamada.

Presione la tecla **MENÚ** durante una llamada para acceder a las siguientes opciones:

Agenda telefónica: le permite acceder al menú de la **Agenda telefónica**. Para más detalles, consulte la página 57.

Mudo/Salir: le permite apagar el micrófono de su teléfono, de manera que la otra persona no pueda escucharle.

Ejemplo: Desea decir algo a otra persona en la misma habitación pero no quiere que la persona en el teléfono lo escuche.

Silencioso/Salir: no transmite los tonos de tecla. Le permite presionar teclas sin escuchar ninguno de los tonos durante una llamada.

Enviar # telefónico: le permite enviar su número telefónico a la otra parte.

Llamadas: le permite acceder al menú **Llamadas**. Para más detalles, consulte la página 53.

Mensajes: le permite utilizar el menú **Mensajes**. Para más detalles, consulte la página 64.

Agenda personal: le permite acceder a la función **Agenda personal**. Para más detalles, consulte la página 81.

Privacidad de Voz: Cuando la opción Privada está activada, el teléfono suena un tono audible cuando se pierde la línea privada CDMA codificada. Para que esta opción funcione correctamente, se debe seleccionar la opción de privacidad avanzada que ofrece el menú de Seguridad. El teléfono trae esta opción predeterminada.

Nota: También es posible activar la opción Voz privada durante una llamada para garantizar que sea segura. Simplemente active el modo Privado en el menú de seguridad durante la llamada.

Uso del identificador de llamadas

Esta función le indica quién le está llamando mostrando el número de la persona que llama cuando el teléfono suena. Si el nombre y el número están guardados en su Agenda telefónica, también se mostrará en pantalla el nombre correspondiente. Si usted llama a alguien que tenga esta función, su número telefónico se mostrará en su pantalla.

Nota: Establezca contacto con su proveedor de servicio para configurar el servicio de identificación de llamadas.

Visualización de llamadas perdidas

Cuando no puede contestar una llamada por cualquier razón, el teléfono le indica que hay una llamada perdida al mostrar un texto de notificación en la pantalla. Adicionalmente, si se cuenta con la información de la persona que llama, se crea una entrada de llamada no contestada.

Presione la tecla para acceder a la lista de llamadas recientes, o la tecla par borrar el mensaje y regresar al modo Inactivo.

Para ver las llamada no contestadas, acceda al Menú **No contestadas** (**MENÚ 1-3**) para más detalles, consulte la página 55.

Direccionamiento de una llamada

Esta función de red le permite direccionar una llamada entrante a otro número telefónico, aun cuando su teléfono esté apagado. La activación del Direccionamiento de Llamada no afecta las llamadas salientes que se hacen desde su teléfono.

Nota: Establezca contacto con su proveedor de servicio para activar el Direccionamiento de Llamada.

Llamada en espera

La Llamada en espera le permite recibir una segunda llamada durante una conversación. Su teléfono le notifica que hay una llamada en espera emitiendo un sonido y mostrando en pantalla "Llamada en espera".

Su red le proporciona la opción de activar o desactivar la función de Llamada en espera, si está suscrito al servicio. La Llamada en espera está activada en forma predeterminada en el teléfono. Si opta por no interrumpir las conversaciones, simplemente desactive la función para la llamada actual.

Nota: Establezca contacto con su proveedor de servicio para activar el servicio de llamada en espera.

Para contestar una llamada en espera durante otra llamada:

1. Cuando escuche un sonido que le indica que tiene una llamada en espera, presione la tecla . El teléfono conecta a la persona que llama y pone la llamada actual en espera.

2. Presione la tecla nuevamente para intercambiar entre ambas llamadas

Nota: Si no responde a una notificación de Llamada en espera, el teléfono direccionará la llamada al servidor de correo de voz u otro número que haya configurado. Establezca contacto con su proveedor de servicio para más información..

Llamada tripartita

Esta función le permite llevar a cabo llamadas en conferencia al mismo tiempo con dos personas separadas. El teléfono registra a cada participante en una bitácora de llamadas salientes. Asimismo, se le facturará el tiempo de llamada por cada llamada saliente por separado.

Nota: Establezca contacto con su proveedor de servicio para activar la Llamada tripartita.

Para llevar a cabo una Llamada tripartita:

1. Durante una conversación, presione la tecla . El teléfono pondrá a la otra persona en espera.
2. Ingrese el número telefónico para una tercera persona, y después presione la tecla . El teléfono marca a una tercera persona.
3. Cuando está conectado con la otra persona, presione la tecla nuevamente para comenzar la llamada tripartita.

Si uno de los llamantes (no usted) cuelga, usted y el otro llamante permanecerán conectados. Si usted inició la llamada y cuelga primero, los demás participantes quedarán desconectados.

Ingresar texto

En ocasiones al utilizar el teléfono, tendrá que ingresar texto, como cuando se guarda un nombre en la agenda, se crea su saludo personal o se programan eventos en su calendario. Puede ingresar caracteres alfanuméricos en su teléfono utilizando su teclado.

Su teléfono tiene los siguientes modos para ingresar texto:

- **Ingreso rápido**(**Español**): El modo ingreso rápido (T9) le permite ingresar palabras presionando sólo una vez una tecla por letra. Cada tecla en el teclado tiene más de una letra, una sola presión en la tecla **5** podría ser J, K o L. El modo Ingreso rápido compara automáticamente la tecla que presiona con un diccionario interno a fin de determinar la palabra correcta. El modo Ingreso rápido requiere menos teclas que el método multi-tap tradicional, modo alfabeto.
- **Alfa**: Este modo le permite ingresar letras presionando la tecla etiquetada con la letra que desea ingresar una vez, dos veces o tres veces hasta que se muestra en la pantalla.
- **Símbolo**: Este modo le permite ingresar caracteres especiales.
- **Número**: Este modo le permite ingresar números.

Nota: El modo Ingreso rápido proporciona una base de datos del idioma adecuado de acuerdo a la opción elegida en el menú **Idioma** (**MENÚ 0-4**)

Cambio del modo para ingresar texto

Cuando se encuentre en un campo que le permite ingresar caracteres, notará que se muestra en pantalla el indicador de modo para ingresar texto.

Ejemplo: Escribir un nombre para un contacto de la Agenda telefónica

Indicador de modo para ingresar texto

Para cambiar a otro modo para ingresar texto:

1. Presione la tecla **MENÚ**.

2. Desplácese al modo deseado presionando la tecla ⌒ o ⌣.
3. Para seleccionar el modo resaltado, presione la tecla **OK**. Si desea salir del Menú sin cambiar a un modo nuevo, presione la tecla **CLR**.

   Se muestra en pantalla el indicador de modo para ingresar texto seleccionado.

Uso del modo Ingreso rápido (Español)

Para escribir una palabra, presione las teclas correspondientes a las letras que necesita. Recuerde lo siguiente conforme vaya escribiendo:

1. Presione las teclas alfanuméricas en el teclado sólo una vez por letra. Por ejemplo, para ingresar "Casa", presione las teclas **2, 2, 7** y **2**.

   La palabra que está escribiendo se muestra en la pantalla. Puede cambiar con cada tecla que presione.

2. Escriba hasta el final de la palabra antes de editar o eliminar las pulsaciones.
3. Coloque un espacio entre las palabras presionando la tecla 1.

   Si la palabra que aparece en la pantalla no es la que desea, presione la tecla **0** una o más veces para mostrar las opciones de palabra alternas para las teclas que ha escrito. Por ejemplo, tanto "Casa" como "Capa" utilizan las teclas **2, 2, 7** y **2**. El teléfono muestra primero la opción utilizada con más frecuencia.

4. Continúe ingresando la siguiente palabra.

Puntuación inteligente

Los puntos, guiones y apóstrofes están disponibles presionando la tecla **1**. El modo Ingreso rápido aplica reglas de gramática para insertar la puntuación correcta.

Incluir un número

Puede incluir un número entre las letras sin salir del modo para ingresar texto en modo Ingreso rápido. Presione y mantenga presionada la tecla de número correspondiente.

Cambio de tipo de letra

Su teléfono tiene tres modos:
- **T9Word**: la letra inicial mayúscula.
- **T9WORD**: todas las letras mayúsculas.
- **T9word**: todas las letras minúsculas

Presione la tecla * una o más veces para mostrar el tipo de letra adecuado y comenzar a escribir normalmente.

Otros usos

- Presione la tecla # para insertar un espacio.
- Para mover el cursor a la izquierda o derecha a través de su texto, presione la tecla (o).
- Presione la tecla **CLR** una o más veces para eliminar las letras una por una hacia la izquierda. Presione y mantenga presionada la tecla **CLR** para borrar la pantalla.

Uso del modo Alfabeto

Al escribir en el modo de alfabeto, deberá presionar las teclas etiquetadas con la letra requerida:
- Una vez para la primera letra
- Dos veces para la segunda letra
- Y así sucesivamente

Este método se llama escritura multi-tap.

Por ejemplo, presione la tecla **2** tres veces para mostrar la letra "C" y la tecla **5** dos veces para mostrar la letra "K".

El cursor se desplaza hacia la derecha cuando se presiona una tecla diferente. Para ingresar la misma letra dos veces o una letra diferente en la misma tecla, simplemente espere algunos segundos para que el cursor se mueva a la derecha automáticamente, y después seleccione la siguiente letra.

Consulte la siguiente tabla para conocer más detalles acerca de los caracteres disponibles con cada tecla.

Tecla	Caracteres en el orden mostrado						
1	.	,	-	¿	?	¡	!	@	1
2 ABC	A	B	C	Á	Ã	Ç	2
3 DEF	D	E	F	É	3		
4 GHI	G	H	I	Í	4		
5 JKL	J	K	L	5			
6 MNO	M	N	O	Ó	Ñ	6	
7 PQRS	P	Q	R	S	7		
8 TUV	T	U	V	Ú	Ü	8	
9 WXYZ	W	X	Y	Z	9		
0	0						

(Modo Mayúsculas)

Incluir un número

Puede incluir rápidamente un número entre las letras. Mantenga presionada la tecla de número correspondiente.

Cambio de tipo de letra

Su teléfono tiene tres opciones:
- **Abc:** la letra inicial mayúscula.
- **ABC:** todas las letras mayúsculas.
- **abc:** todas las letras minúsculas.

Presione la tecla * una o más veces para mostrar el indicador de letra correspondiente y comenzar a escribir normalmente.

Otros usos

- Presione la tecla para insertar un espacio.
- o Para mover el cursor a la izquierda o derecha a través de su texto, presione la tecla (or).
- Presione la tecla **CLR** para borrar las letras una por una hacia la izquierda. Presione y mantenga presionada la tecla **CLR** para borrar la pantalla.

Uso del modo de símbolos

El modo de símbolos le permite ingresar símbolos.

Puede mostrar más símbolos presionando la tecla (o).

Presione la tecla de número correspondiente con el símbolo que desea ingresar. El teléfono cambia automáticamente al modo de entrada de texto utilizado justo antes de seleccionar el modo de símbolo.

Uso del modo de número

El modo de número le permite ingresar números.

Presione las teclas correspondientes a los dígitos que desea ingresar e intercambie manualmente al siguiente modo de entrada de texto de su preferencia. Para más detalles acerca de cómo cambiar el modo, consulte la página 42.

Uso de Menús

Este teléfono ofrece un conjunto de funciones que le permiten personalizarlo según sus necesidades. Estas funciones están dispuestas en menús y submenús.

Los menús y submenús pueden accederse desplazándose utilizando los accesos rápidos.

Acceso a una función del Menú mediante el desplazamiento

1. En el modo Inactivo, presione la tecla **MENÚ** para acceder al modo de Menú.

2. Desplácese con las teclas de Navegación para llegar al Menú principal; por ejemplo, **Programar**. Presione la tecla **OK** para ingresar al Menú.

3. Si el Menú contiene varios submenús; por ejemplo, **Idioma**, busque el que desee desplazándose con la tecla ⌒ o ⌣. Presione la tecla **OK** para ingresar el submenú.

   Si el Menú que ha seleccionado contiene submenús, repita este paso.

4. Desplácese con la tecla ⌒ o ⌣ para buscar la configuración de su opción.

5. Presione la tecla **OK** para confirmar el ajuste elegido.

Notas:
- Puede regresar el nivel de menú anterior presionando la tecla **CLR**.
- Puede salir del menú sin cambiar las configuraciones del mismo, presionando la tecla ☎ⓘ.

Acceso a una función del Menú utilizando los accesos rápidos

Las opciones del menú, submenús y configuración están enumeradas y pueden accederse fácilmente utilizando los números de acceso rápido.

Nota: Los números asignados a cada función del menú se indican en la lista de la página 50.

1. En el modo inactivo, presione la tecla **MENÚ** para acceder al modo Menú.

2. Dentro de tres segundos, ingrese el primer dígito del número de acceso rápido. Repita esto para cada dígito del número de acceso rápido.

   Ejemplo: Acceder al menú **Idioma**

   Presione las teclas **0** y **4**.

   0 selecciona **Programar** y **4** selecciona el **Idioma**.

3. Busque la configuración de su preferencia presionando la tecla ⌒ o ⌣.

4. Presione la tecla **OK** para confirmar la configuración elegida.

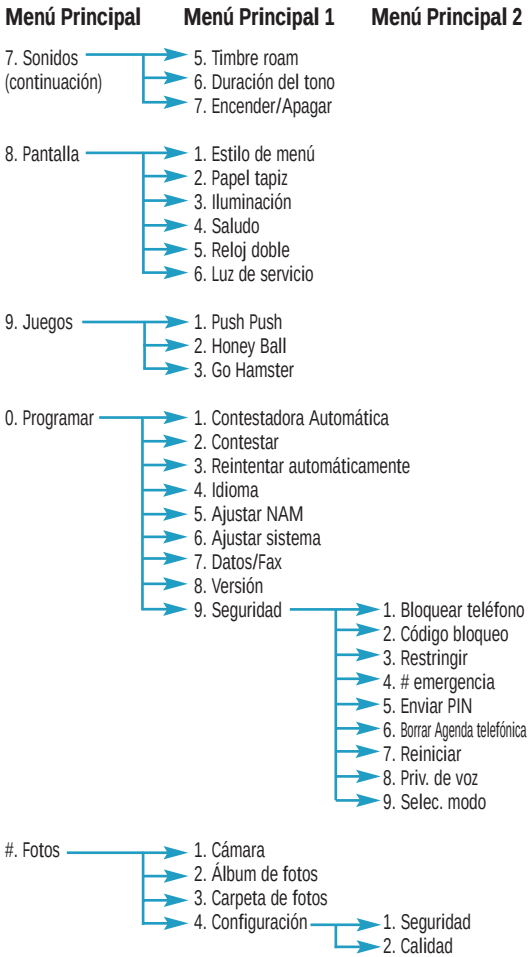
Lista de funciones del Menú

Menú Principal | **Menú Principal 1** | **Menú Principal 2**

- 1. Llamadas
  - 1. Salientes
  - 2. Recibidas
  - 3. No contestadas
  - 4. Borrar registro
    - 1. Salientes
    - 2. Recibidas
    - 3. No contestadas
    - 4. Todas las llamadas
  - 5. Duración de Llamada
    - 1. Última llamada
    - 2. Total
    - 3. Tiempo total
    - 4. Borrar total
- 2. Agenda telefónica
  - 1. Buscar nombre
  - 2. Agregar registro telefónico
  - 3. Editar grupos
  - 4. Mi Número
  - 5. Memoria
- 3. Mensajes
  - 1. Enviar mensaje
  - 2. Voz
  - 3. Entrantes
  - 4. Salientes
  - 5. Mensajes archivados
  - 6. Alertas
  - 7. Borrar mensaje
    - 1. Voz
    - 2. Entrantes antiguos
    - 3. Entrantes nuevos
    - 4. Salientes
    - 5. Archivados
    - 6. Todos los mensajes
  - 8. Programar Mensaje
    - 1. Desplazamiento automático
    - 2. Recordar mensaje
    - 3. Correo de voz
    - 4. Mensaje nuevo
    - 5. Mensaje preestablecido

Menú Principal | **Menú Principal 1** | **Menú Principal 2**

- 4. Internet
  - 1. Entrar en Web
  - 2. Aviso
  - 3. Estilo
- 5. Agenda Personal
  - 1. Hoy
  - 2. Ver por mes
  - 3. Pendientes
  - 4. Apuntes
  - 5. Alarma
  - 6. Calculadora
  - 7. Horario mundial
  - 8. Cuenta regresiva
  - 9. Ajustar hora
- 6. Funciones Voz
  - 1. Marcado voz
    - 1. Grabar
    - 2. Revisar
    - 3. Borrar todos
    - 4. Activar
  - 2. Nota de voz
    - 1. Grabar
    - 2. Revisar
    - 3. Borrar todos
  - 3. Contestadora
    - 1. Activar/Desactivar
    - 2. Mensajes recibidos
    - 3. Configurar
- 7. Sonidos
  - 1. Volumen del timbre
    - 1. Llamadas
    - 2. Mensajes
    - 3. Alarmas
  - 2. Tipo de timbre
    - 1. Llamadas de voz
    - 2. Mensajes
    - 3. Datos/Fax
    - 4. Agenda personal
  - 3. Tono tecla
    - 1. Tipo
    - 2. Volumen
  - 4. Alertas
    - 1. Fólder
    - 2. Aviso x min.
    - 3. Alerta de servicio
    - 4. Conectar
    - 5. Desconectar
    - 6. Señal débil
    - 7. Roaming
    - 8. Privacidad



Llamadas

Puede utilizar el Menú Llamadas para:

- ver y marcar las últimas llamadas salientes, recibidas o no contestadas.
- borrar los números que hay en la memoria de llamadas
- ver la duración de las llamadas

Salientes

MENÚ 1-1

Nota: También puede acceder a este Menú presionando la tecla en el Modo Inactivo.

El teléfono guarda hasta las 10 últimas llamadas marcadas. Cuando accede este Menú, se muestra en pantalla una lista de las llamadas salientes.

1. Presione la tecla o para buscar un número o nombre si está guardado en la Agenda.

2. Presione la tecla **OK** para confirmar el número resaltado. El número marcado, o el nombre si está guardado en la Agenda telefónica, se muestra junto con la fecha y hora en que fué realizada la llamada.

3.

Para	Presione
hacer una llamada a un número seleccionado	La tecla
utilizar las opciones	La tecla **MENÚ**. Para detalles, consulte la siguiente página.
salir del registro de llamadas	La tecla .

Cuando presiona la tecla **MENÚ** en la pantalla de registro de llamadas, se muestran las siguientes opciones:

Llamar: marca el número.

Guardar: (se muestra cuando el número no está guardado en su Agenda) le permite guardar el número en la Agenda.

Ver registro: (se muestra cuando el número está guardado en su Agenda) muestra el número telefónico y el número de ubicación de memoria.

Prefijo: le permite agregar un código de área o código de función al número antes de marcarlo. Consulte la página 28 para más detalles.

Recibidas

MENÚ 1-2

Este Menú le permite ver hasta las 10 últimas llamadas recibidas si está suscrito al servicio de identificador de llamadas. Establezca contacto con su proveedor de servicio para más detalles acerca del mismo.

Cuando accesa a este Menú, se muestra en pantalla una lista de las llamadas recibidas.

Para más información acerca del desplazamiento a través de la lista y acceder al registro de llamadas, consulte "Salientes" de la página 53.

No contestadas

MENÚ 1-3

Si el servicio de identificador de llamadas está disponible, su teléfono tiene una lista de las 10 últimas llamadas entrantes que no contestó. Establezca contacto con su proveedor de servicio para más detalles acerca del mismo.

Cuando accede a este Menú, se muestra una lista de las llamadas no contestadas.

Para más información acerca del desplazamiento a través de la lista y cómo acceder al registro de llamadas, consulte "Salientes" de la página 53.

Borrar registro

MENÚ 1-4

Puede borrar las entradas almacenadas en cada una de los tres registros de llamadas o los tres registros a la vez.

Cuando se muestra un mensaje de confirmación, seleccione **Sí** para borrar el registro seleccionado o todos los registros. Si desea cancelar la selección, elija **No**. Presione la tecla **OK** para confirmar la selección.

Duración de Llamada *MENÚ 1-5*

Su teléfono registra la cantidad de tiempo aire, o tiempo de conversación utilizados. Al usar este Menú, puede ver el número de llamadas para y desde su teléfono y el tiempo aire para todas las llamadas. Puede borrar fácilmente el registro de duración de llamada en cualquier momento. Este menú es conveniente para calcular su uso.

Nota: Esta función no está destinada a ser utilizada para fines de facturación.

Se tienen las siguientes opciones:

Última llamada: muestra el tiempo de la última llamada.

Total: muestra el número de llamadas realizadas para y desde su teléfono y la duración total de las llamadas desde que el cronómetro se estableció en cero utilizando la opción **Borrar total**.

Tiempo total: muestra el número y duración total de todas las llamadas realizadas para y desde su teléfono desde que el teléfono fue enviado de fábrica.

Borrar total: borra el tiempo "Total" de medición y restablece el cronómetro de tiempo aire.

Agenda telefónica

La agenda le permite guardar los número telefónicos utilizados con más frecuencia y los nombres asociados en su directorio personal a fin de facilitarle realizar una llamada sin tener que recordar o ingresar el número telefónico. Puede guardar hasta 250 contactos incluyendo correo electrónico y direcciones URL.

Buscar nombre *MENÚ 2-1*

Este menú le permite buscar una entrada en su Agenda telefónica.

Nota: Puede acceder a este menú presionando la tecla ⌒ en el modo Inactivo.

1. Presione la tecla (o) para desplazarse al método que desea utilizar.
   - **Por nombre**: Ingrese las primeras letras del nombre que desea con el modo de alfabeto. Las entradas de la Agenda telefónica se enumeran comenzando con la primera entrada que coincida con la letra ingresada.
   - **Por registro**: Ingrese el número de ubicación del número que desea buscar, utilizando las teclas numéricas.
   - **Por grupo**: Presione la tecla ⌣ y seleccione el grupo que contenga la entrada que desea buscar, utilizando la tecla (o). El teléfono enumera todas las entradas en el grupo seleccionado.

2. Si es necesario, presione la tecla ⌒ o ⌣ para desplazarse a través de las entradas.

3. Cuando se resalta la entrada que desea, presione la tecla **OK** para acceder a la entrada. El teléfono muestra los detalles acerca del nombre.

4.

Para	Presione
hacer una llamada al número seleccionado	La tecla ↷.
utilizar las opciones	La tecla **MENÚ**. Para detalles acerca de las opciones, vea a continuación.

Cuando presiona la tecla **MENÚ** de la pantalla detalles, se tienen las siguientes opciones:

Llamar: realiza una llamada al número.

Editar: le permite cambiar el número telefónico, nombre, número de ubicación, etiqueta de categoría, etc.

Prefijo: le permite agregar dígitos, tales como códigos de área, que van adelante del número seleccionado antes de marcar. Consulte la página 28 para más detalles.

Borrar: borra la entrada seleccionada.

Agregar registro telefónico *MENÚ 2-2*

Este Menú le permite guardar un número con un nombre en su Agenda telefónica. Puede guardar el número de una persona, el número del lugar de trabajo, número de celular, número de fax, en una sola entrada. Una entrada de Agenda puede contener hasta seis números, uno en cada categoría.

Agregar nuevo registro

1. Ingrese el número telefónico y presione la tecla **OK**.

2. Presione la tecla **OK** para confirmar agregar un nuevo registro. Si está creando un registro por primera vez, vaya al paso 3.

3. Seleccione un ícono para identificar la categoría del número que será guardado, utilizando las teclas de Navegación y presione la tecla **OK**.

4. Ingrese un nombre y presione la tecla **OK**. Para más detalles acerca de cómo ingresar caracteres, consulte la página 41.

5. Para seleccionar una opción, desplácese presionando la tecla ⌒ o ⌣. Se tienen las siguientes opciones:

   - **Ingresar Nombre**: le permite ingresar un nombre de hasta 12 caracteres, si no lo hizo en el paso 4. Para más detalles acerca de cómo ingresar el texto, consulte la página 41.
   - **Registro**: se muestra la primera ubicación disponible. Si es necesario, ingrese el número de ubicación utilizando las teclas de número.
   - **Casa/Trabajo/Celular/Localizador/Fax/Sin categoría**: le permite guardar más números para cada categoría.

- **Marcación rápida**: le permite seleccionar uno de los números guardados para marcación rápida.
- **Correo electrónico:** le permite guardar una dirección de correo electrónico.
- **URL**: le permite guardar una dirección URL.
- **Grupo**: le permite asignar una entrada a un grupo de llamantes. Para borrar la entra de un grupo, seleccione **Sin Grupo**.
- **Estándar**: le permite seleccionar el timbre único que será utilizado para avisarle que hay una llamada entrante de una determinada persona.
- **Cumpleaños**: le permite guardar la fecha de cumpleaños de una persona.
- **Secreto**: le permite evitar que un número se muestre cuando es accedido o marcado por usuarios no autorizados. Cuando esta opción se establece en **Conectado**, únicamente las personas con su código de bloqueo podrán ver el número secreto.
- **Imagen**: le permite seleccionar la imagen que será utilizada para alertarle cuando reciba una llamada de la persona.

6. Presione la tecla **MENÚ** para ingresar información utilizar la tecla (o) para cambiar las configuraciones.

7. Cuando termine de configurar las opciones, presione la tecla **OK** para guardar la entrada.

   Después de guardar, el teléfono muestra el número de entrada que acaba de guardar en la Agenda y las ranuras restantes para guardar más números.

Guardar números telefónicos al finalizar una llamada

Para guardar un número telefónico al finalizar una llamada:

1. Presione la tecla para finalizar una llamada. Se mostrará en pantalla el tiempo de la llamada y el número telefónico.

2. Para guardar el número telefónico, presione la tecla **OK**.

3. Para completar el guardar el número, siga el procedimiento desde el paso 2 en "Agregar un nuevo registro" de la página 59.

Agregar un número en un registro existente

1. Ingrese el número y presione la tecla **OK**.

2. Desplácese a la entrada a la que desea agregar un número presionando la tecla o . Presione la tecla **OK**.

3. Para completar el guardar el número, siga el procedimiento desde el paso 3 de "Agregar un nuevo registro" de la página 59.

Editar grupos

MENÚ 2-3

Este Menú le permite cambiar las configuraciones para los grupos de llamantes.

1. Desplácese al grupo que desee editar utilizando la tecla ⌒ o ⌣ .
2. Presione la tecla **MENÚ**. Se tienen las siguientes opciones:
   - **Renombrar**: le permite cambiar el nombre del grupo.
   - **Sonidos**: le permite seleccionar una melodía de timbre para indicar cuándo entra una llamada de un miembro de un grupo determinado.
3. Seleccione una opción y presione la tecla **OK**.
4. Ingrese un nombre o seleccione la configuración que desea y presione la tecla **OK**.

   Para más detalles acerca de cómo ingresar texto, consulte la página 41.
5. Repita los pasos del 2 al 4, en caso de ser necesario.

Mi Número

MENÚ 2-4

Este Menú le muestra su número telefónico.

Después de visualizarlo, presione la tecla **OK** para regresar a la pantalla anterior.

Memoria

MENÚ 2-5

Este Menú le muestra cuántas ubicaciones de la Agenda telefónica están utilizadas o vacías.

Después de la visualización, presione la tecla **OK** para regresar a la pantalla anterior.

Mensajes

Su teléfono puede recibir una notificación de correo de voz, mensajes de texto y llamadas de localización. Asimismo, puede enviar mensajes de texto y llamadas de localización si su proveedor del sistema ofrece este servicio.

Cuando el teléfono recibe un mensaje, se emite una alerta, se muestra en pantalla una notificación de texto junto con el nombre y el número telefónico del llamante, si está disponible. El ícono Nuevo Mensaje (✉) permanece en la pantalla hasta que lea el nuevo mensaje de texto o llamada de localización, o escuche los nuevos mensajes en el correo de voz.

Los mensajes son recibidos aun cuando el teléfono se encuentra en el modo de bloqueo. Sin embargo, la pantalla no muestra la información acerca del mensaje. Para acceder a un mensaje, debe desbloquear el teléfono.

Si está en una conversación y recibe un mensaje, su teléfono silencia automáticamente el timbre. Esto evita que suene en su oído mientras está conversando.

Puede ingresar rápidamente al menú **Mensajes** presionando la tecla **OK** en el modo Inactivo.

Enviar mensaje

MENÚ 3-1

Puede crear un mensaje de texto corto y enviarlo a otros celulares.

Nota: La transmisión de mensajes está disponible únicamente cuando su teléfono está operando en una red digital y el servicio es brindado por el proveedor de servicio.

1. Ingrese un número de destino utilizando las teclas numéricas y presione la tecla **OK**.

   Al presionar la tecla **MENÚ** le permite buscar en su Agenda telefónica un número.

2. Ingrese el contenido del mensaje. Para más detalles acerca de cómo ingresar texto, consulte la página 41.

   Cuando presione la tecla **MENÚ**, se tiene disponible la opción **Mensajes preestablecidos** que le permite utilizar los mensajes guardados preestablecidos en el Menú **Programar mensaje**; para más detalles, consulte la página 72.

3. Cuando termine de ingresar el mensaje, presione la tecla **OK**.

4. Para seleccionar una opción, presione la tecla ⁀ o ⁀ y presione la tecla **OK**.

   Se tienen las siguientes opciones en pantalla:

   - **Enviar**: le permite cambiar el número telefónico al que va a enviar.
   - **Mensaje**: le permite cambiar el contenido del mensaje que ya ha ingresado.
   - **Numero de regreso #**: le permite cambiar el número para regresar la llamada.
   - **Opciones**: muestra las siguientes opciones de configuración. Desplácese a una de las opciones utilizando la tecla ⁀ o ⁀ y cambie la configuración utilizando la tecla (o).

     - Prioridad: Seleccione la prioridad de mensaje.
     - Validez: Seleccione cuánto tiempo será válido su mensaje en el centro SMS mientras se intenta entregarlo al receptor.

- Enviar Más Tarde: Seleccione cuánto tiempo permanecerá el mensaje que se entrega en el centro SMS, si no desea enviarlo inmediatamente.
- Notificación de entrega: Activa o desactiva la función de notificación de entrega. Cuando está activa, la red le informa si su mensaje ha sido leído o no por el receptor.
- Guardar mensaje: Guarda o no en el teléfono el mensaje que ha redactado después de la transmisión. Cuando selecciona **Avisar al Guardar**, el teléfono le pregunta si desea guardar el mensaje.

Nota: Las opciones de **Notificar entrega** y **Guardar mensaje** pueden preestablecerse en la opción del Menú **Mensaje nuevo** (**MENÚ 3-8-4**); para más detalles, consulte la página 73.

- **Archivar mje.:** le permite guardar el mensaje en el Menú **Mensajes archivados** para su uso futuro.

5. Repita el paso 3 para establecer las opciones del mensaje.

6. Después de cambiar las opciones de configuración, presione la tecla para enviar el mensaje.

Nota: Cerrar el teléfono o presionar la tecla antes de que el mensaje sea enviado, detiene la transmisión.

Voz

MENÚ 3-2

Cuando se muestra la lista del correo de voz, presione la tecla o para desplazarse al mensaje de voz y presione la tecla de función **OK** para escuchar el mensaje.

Si se reciben múltiples nuevos mensajes de voz pero no se revisan, se mostrará la información del último. La pantalla de información incluye la fecha y la hora, el número de mensajes de voz nuevos y el número para regresar la llamada.

Presione la tecla **MENÚ** para acceder a las siguientes opciones:

Oír: le permite escuchar el mensaje de voz. El teléfono marca automáticamente al número de su centro de correo de voz.

Borrar ícono: borra el ícono de Mensaje nuevo y reestablece el cronómetro para un nuevo mensaje de voz, si es necesario. El sistema reestablece el cronómetro automáticamente después de escuchar todos los nuevos mensajes.

Entrantes

MENÚ 3-3

Su teléfono puede guardar un total de 98 mensajes en el Buzón de Entrantes, el Buzón de Salientes y el buzón de Mensajes Archivados. Cuando la memoria está llena, se muestra en pantalla un mensaje de advertencia y el teléfono rechaza mensajes adicionales hasta que borre los obsoletos.

Al acceder al Menú Entrantes, se muestra la lista de mensajes.

Para ver detalles del mensaje, presione la tecla ⁀ o ⁀ para desplazarse al mensaje en la lista y presione la tecla **OK**. Si es necesario, presione la tecla (o) para explorar a través del contenido.

Al revisar un mensaje, presione la tecla **MENÚ** para utilizar las siguientes opciones:

Responder: le permite enviar un mensaje de respuesta al remitente.

Transferir: le permite direccionar el mensaje a otra persona.

Borrar: borra el mensaje del Buzón de Entrada.

Llamar: llama al número de llamada.

Guardar: le permite guardar el número para devolver la llamada del mensaje.

Salientes

MENÚ 3-4

Su teléfono puede guardar un total de 98 mensajes en el Buzón de Entrantes, el Buzón de Salientes y el buzón de Mensajes archivados.

Cuando accede al Menú **Salientes**, se muestra la lista de mensajes. Un número rojo significa que es un mensaje urgente.

Para ver detalles del mensaje, presione la tecla ⁀ o ⁀ para desplazarse al mensaje en la lista y presione la tecla OK. Si es necesario, presione la tecla (o) para explorar a través del contenido.

Al revisar un mensaje, presione la tecla **MENÚ** para utilizar las siguientes opciones:

Reenviar: le permite reenviar el mensaje. Para más detalles, consulte la página 64.

Borrar: borra el mensaje del Buzón de Salientes.

Mensajes archivados

MENÚ 3-5

Su teléfono puede guardar borradores de mensajes que aún no han sido enviados, en el buzón de Mensajes Guardados. Si guarda el contenido del mensaje utilizando el Menú **Mensajes archivados** antes de enviarlo (consulte la página 66), puede acceder a ellos utilizando este menú.

Para revisar un mensaje guardado, presione la tecla ⌒ o ⌣ para desplazarse hasta él y presione la tecla **OK**.

Mientras revisa un mensaje, presione la tecla **MENÚ** para utilizar las siguientes opciones:

Reenviar: le permite reenviar el mensaje. Para más detalles, consulte la página 64.

Borrar: borra el mensaje del buzón de Mensajes Guardados.

Alertas

MENÚ 3-6

Cuando recibe un nuevo mensaje Web desde el servidor web, su teléfono le avisa y se muestra en pantalla alguna de las siguientes opciones:

Ver: le permite acceder al Buzón de Entrada Web para mostrar el mensaje web.

Borrar: Seleccione esta opción si no desea leer el mensaje en ese momento. Puede presionar la tecla CLR.

Para seleccionar una opción, desplácese hasta él y presione la tecla **OK**. Si selecciona **CLR** (**Borrar**), el mensaje se guarda en el Menú **Alerta**.

Cuando accede al Menú **Alerta** (**MENÚ 3-6**), se muestra en pantalla una lista de los mensajes web recibidos. Presione la tecla ⌒ o ⌣ para desplazarse al mensaje que desea ver y presione la tecla OK. El teléfono inicia el explorador web y muestra el contenido del mensaje. Si es necesario, presione la tecla ⌒ o ⌣ para desplazarse a través del contenido.

Borrar mensajes

MENÚ 3-7

Al utilizar este Menú, puede borrar todos los mensajes que hay en cada buzón de mensajes; Buzón de Correo de Voz, Entrantes antiguos, Entrantes nuevos, Salientes y Archivados. Asimismo, puede borrar todos los mensajes a la vez, seleccionando **Todos los Mensajes**.

Cuando se muestra un mensaje de confirmación, seleccione **Sí** y presione la tecla **OK**.

Programar Mensaje *MENÚ 3-8*

En este Menú, puede preestablecer diversas opciones para utilizar la función de mensajería.

Desplazamiento automático *(MENÚ 3-8-1)*

Si un mensaje entrante es demasiado largo para la pantalla, el teléfono lo muestra desplazando la pantalla automáticamente. Puede establecer con qué frecuencia el teléfono deberá desplazar el mensaje a la siguiente pantalla.

Si selecciona **Apagado**, necesita desplazarse a la siguiente pantalla manualmente utilizando las teclas ⌒ y ⌣ .

Recordar mensaje *(MENÚ 3-8-2)*

Cuando se recibe un mensaje, el teléfono le alerta mediante la emisión de un timbre seleccionado. Puede establecer la frecuencia con la que desea recibir un aviso. Seleccionar **Apagado** significa que la alerta de mensaje no suena, pero aparece el ícono ( ) Nuevo Mensaje.

Correo de voz *(MENÚ 3-8-3)*

Todas las llamadas no contestadas recibidas por su teléfono son transferidas automáticamente al centro de correo de voz, aun cuando el teléfono esté apagado o en uso. Puede guardar el número del centro de correo de voz en este Menú.

Puede incluir una pausa de 2 segundos en el número presionando la tecla **MENÚ**.

Mensaje nuevo *(MENÚ 3-8-4)*

Puede establecer las configuraciones predeterminadas de las opciones para crear un nuevo mensaje. Se tienen las siguientes opciones:

Número de regreso: le permite establecer el número para devolver la llamada. Se preestablece en su número telefónico de fábrica.

Guardar mensaje: le permite establecer si desea o no que el mensaje transmitido se guarde en el Buzón de Salida.

- No Guardar: El teléfono no guarda el mensaje.
- Preguntar: El teléfono pregunta si desea o no guardar el mensaje.
- Guardar automáticamente: El teléfono guarda automáticamente el mensaje

Modo de ingreso: le permite seleccionar el modo para ingresar texto entre **Ingreso rápido** y **Alfabeto**.

Notificación de entrega: le permite activar o desactivar el acuse de recibo.

Mensajes preestablecidos *(MENÚ 3-8-5)*

Este menú le permite cambiar los diez mensajes guardados.

1. Desplácese a un mensaje de la lista y presione la tecla **MENÚ**.
2. Cambie el mensaje según sea necesario. Para más detalles acerca de cómo ingresar caracteres, consulte la página 41.
3. Cuando haya terminado, presione la tecla **OK**.

Internet

Acerca del Explorador Web

Su teléfono viene equipado con un explorador web que permite acceder a la Internet.

El explorador web le permite acceder al minuto a la información a través de su teléfono. Explorar la internet a través de su teléfono es diferente al utilizar su computadora; los proveedores de servicio han seleccionado únicamente aspectos críticos de sus sitios para presentarlos a los usuarios de teléfonos celulares y han eliminado la mayoría de los gráficos.

Cada vez que inicie el explorador web, el teléfono se conectará a la internet y el ícono de servicio ( ) aparecerá en la pantalla. Siempre que este ícono esté visible en la pantalla, usted estará conectado a la internet y se facturará de acuerdo a ello. Las tarifas variarán de acuerdo con su plan de servicio.

El explorador web finalizará la conexión después de un cierto periodo de inactividad de red y reconectará automáticamente según sea necesario. Por esta razón, es posible que encuentre en su factura diversas conexiones de red dentro de una sola sesión. Esto es normal y está diseñado para disminuir sus cargos.

Nota: Cambiar el **idioma** (**MENÚ 0-4**) no afecta el idioma de la pantalla en el explorador web.

Entrar en Web

MENÚ 4-1

Nota: La primera vez que utilice el explorador web, será a través de un proceso de configuración de seguridad que tarda de 3 a 5 minutos. Por favor siga las indicaciones de la pantalla para completar el proceso de configuración de seguridad. Este proceso de configuración inicial ocurre únicamente la primera vez que accede al servicio.

1. El acceso al Menú **Entrar en Web** (**MENÚ 4-1**) conecta su teléfono a la red inalámbrica. Asimismo, puede presionar la tecla *i* en el Modo Inactivo, seleccione **Wireless Web** y después presione la tecla *i* .

2. Si se muestra un recordatorio dependiendo de su configuración en el Menú **Aviso** (**MENÚ 4-2**), simplemente conteste **Sí** o **No** presionando la tecla (o) .

3. Una vez que se haya conectado, se mostrará la página de inicio o la última página visitada.

   La página de inicio puede ser diferente de acuerdo con el proveedor de servicio de la red inalámbrica.

4. Para desplazarse a través de la pantalla, utilice la tecla ⁀ o ⁀ .

Para Salir del Explorador Web

Para salir del explorador web, simplemente presione la tecla ⏻ en cualquier momento.

Si la opción **Al finalizar** o **Ambos** se establece en el Menú **Aviso** (**MENÚ 4-2**), recibirá la indicación si desea finalizar la llamada del explorador. Simplemente conteste **Sí** o **No** presionando la tecla (o) .

Uso de las Teclas de Función del Explorador Web

En la parte inferior de la pantalla del explorador web se encuentra una barra sólida que contiene los comandos del explorador. Las teclas (y) se utilizan para ejecutar los comandos. Estas dos teclas son denominadas teclas de función debido a que sus funciones cambian dependiendo del software del explorador web en el que se encuentre.

Navegando en el Explorador Web

Cuando utiliza el explorador web, algunas teclas de su teléfono operan en forma diferente a la normal durante una llamada.

A continuación se muestra cómo funcionan las teclas en el Explorador Web:

Teclas de Navegación: Utilice estas teclas para desplazarse y seleccionar a través de las opciones del explorador. La opción seleccionada actualmente se indica mediante una flecha. De igual forma puede utilizarlas para mover el cursor al ingresar texto.

Teclas de función izquierda y derecha: Estas son teclas de función utilizadas para ejecutar comandos en la parte inferior de la pantalla del explorador. Asimismo, utilice estas teclas para mover el curso de izquierda a derecha al ingresar texto.

Tecla MENÚ: Esta tecla se utiliza para opciones secundarias o un Menú de opciones secundarias.

Tecla OK: Esta tecla se utiliza para seleccionar un elemento resaltado.

Tecla Finalizar: Esta tecla finaliza la conexión al explorador web y regresa el teléfono al Modo Inactivo.

Tecla Borrar: Esta tecla realizar dos funciones.

- Lo envía nuevamente al explorador. Presionarla una vez envía a la página anterior. Al mantener presionada esta tecla lo envía a la página de inicio.
- Borra el texto ingresado o los números. Al ingresar caracteres, presione esta tecla para borrar el último número, letra o signo. Mantenga presionada esta tecla para borrar por completo el campo de entrada

Teclas de Numeración 0-9: Si los elementos en una página están numerados, puede utilizar estas teclas para seleccionarlos.

Teclas de Volumen: Estas teclas le permiten desplazarse hacia arriba o hacia abajo en una página o cambiar la configuración el volumen.

Uso de los Menús del Explorador Web

Una vez en el explorador web, puede acceder a las siguientes opciones presionando la tecla **MENÚ**:

Recargar: recarga la página web actual.

Inicio: lo regresa en cualquier momento a la página de inicio del proveedor de servicio de red inalámbrica.

Favoritos: le permite cargar directamente una página web marcada.

Marcar Sitio: le permite establecer un marcador para la mayoría de las páginas; se pueden acceder directamente desde cualquier página web. Los marcadores le ahorran tiempo reduciendo el número de pasos que se requieren para acceder a una página determina.

Acerca de Openwave: le proporciona información acerca de Openwave y su versión de explorador web.

Avanzado: le permite acceder a las siguientes características avanzadas:

- Mostrar URL: muestra la dirección URL del sitio al que está actualmente conectado. Asimismo le permite declarar el sitio actual como la página de inicio de arranque.
- Página de inicio: le permite cambiar la página de inicio de arranque manualmente.
- Establecer WAP Proxy: le permite establecer las configuraciones proxy requeridas para la conexión a la red inalámbrica.
- Fuera de servicio: La mayoría de las aplicaciones están almacenadas en un servidor que no puede ser accedido fuera del área de cobertura inalámbrica. No obstante, algunas aplicaciones pueden almacenarse en la memoria caché de su teléfono, permitiéndole utilizarlas fuera de línea. Puede eliminar el sitio asociado de la memoria caché en cualquier momento.
- Buzón de salida: almacena las solicitudes salientes del explorador de manera que puedan ser procesadas posteriormente.
- Reiniciar explorador: reinicia el explorador sin salir de él.
- Encriptación: esta opción es establecida automáticamente por el proveedor de servicio. No necesita cambiarla.

Ingresar texto en el explorador Web

Cuando se le indique, puede ingresar letras, números o símbolos de la misma forma que lo hace en el modo de teléfono. Consulte la página 42 para más detalles acerca de cómo ingresar caracteres.

Aviso

MENÚ 4-2

Su teléfono le da una indicación para confirmar su sesión en el explorador. Puede establecer el teléfono para mostrar el indicador o no hacerlo.

Se tienen las siguientes opciones:

Nunca: No recibe una indicación.

Al iniciar: Verá el indicador cuando ingrese al explorador, pero no cuando salga.

Al finalizar: Verá el indicador únicamente al salir del explorador.

Ambos: Recibirá una indicación cuando ingrese o salga del explorador.

Estilo

MENÚ 4-3

En este Menú, puede cambiar el estilo de la pantalla del explorador web.

Elija una opción de la lista. Para mostrar en pantalla el explorador predeterminado, seleccione **Básico**.

Downloads

Al presionar la tecla *i* en el Modo Inactivo, puede seleccionar el Menú **Downloads** el cual le permite descargar diversos archivos multimedia de la red inalámbrica.

Para descargar un archivo multimedia:

1. Cuando se resalte **Downloads**, presione la tecla *i* Se mostrará en pantalla el ícono MobileShop.
2. Presione la tecla *i* para acceder a **Download Center**.
3. Presione la tecla *i* cuando se seleccione la opción **Iniciar**. Habrá accedido al sitio web asociado según su proveedor de servicio.
4. Seleccione la aplicación que desea descargar y siga las instrucciones que se muestra en pantalla.

Para ver la información acerca de los archivos descargados:

1. Cuando se resalta **Downloads**, presione la tecla *i* .
2. Presione la tecla *i* para acceder a **Download Center**.
3. Seleccione **Opciones** presionando la tecla ⟨ o ⟩ . Son las siguientes opciones:
   - **Información**: muestra su información acerca de la memoria utilizada por la aplicación MobileShop.
   - **Ver registro**: muestra los registros de sus trabajos de descarga.
4. Seleccione la opción que desea y presione la tecla *i* .

Agenda Personal

La función de Agenda personal le permite:
- mantener un registro de las fechas y eventos importantes.
- crear una lista de tareas por hacer y recordatorios.
- fijar una alarma para que suene en un momento específico.
- utilizar el teléfono como calculadora.
- verificar la hora en otra parte del mundo.
- cuenta regresiva a un día específico.
- establecer la fecha y hora actuales.

Hoy

MENÚ 5-1

Puede programar hasta 9 eventos para el día en curso, indicando la hora de inicio y de terminación de cada evento. Puede incluso programar una alerta en el calendario de su teléfono antes de que comience un evento. Los eventos programados para fechas futuras se muestran automáticamente en su programa de eventos Hoy en ese día.

Programación de un nuevo evento

1. Ingrese los contenidos del evento y presione la tecla **OK**.
2. Ingrese la hora de inicio y la fecha utilizando las teclas numéricas.

   Necesita ingresar la hora en el formato de 12 horas. Presione la tecla **2** para **A** (AM) y/o la tecla **7** para **P** (PM).

   Nota: Puede moverse a través de los campos de entrada utilizando las teclas de Navegación.

3. Ingrese la fecha y hora de terminación utilizando las teclas de número.

4. Seleccione cuando una alarma le informará sobre el evento, presionando la tecla (o). Seleccionar **Sin Alarma** significa que el teléfono no emitirá la alarma.

5. Presione la tecla **OK** para almacenar su evento.

Visualización de eventos de Hoy

La lista de eventos almacenados en el día actual se muestra cuando selecciona el Menú **Hoy** (**MENÚ 5-1**).

Al tiempo que visualiza la lista de eventos, presione la tecla ⌒ o ⌣ para desplazarse a un evento y:

- Presione la tecla **OK** para ver la información del evento. Para ver las configuraciones de la fecha de Inicio y fecha de Término, utilice la tecla ⌒ o ⌣. Puede moverse al evento anterior o al siguiente presionando la tecla (o).

  Al visualizar el evento, presione la tecla **MENÚ** para utilizar las siguientes opciones:

  Editar: le permite cambiar el evento.

  Borrar: le permite borrar el evento.

- Presione la tecla **MENÚ** para utilizar las siguientes opciones:

  Agregar nuevo: le permite agregar un nuevo evento.

  Borrar: le permite borrar el evento seleccionado.

  Borrar todas: le permite borrar los eventos.

Ver por mes

MENÚ 5-2

Este Menú le permite ver el mes actual, así como los meses anteriores o futuros, en formato calendario. En el calendario, el día actual se muestra en negritas y los días con eventos programados se indican con un cuadro de color dentro del día del calendario.

Nota: Puede acceder rápidamente este menú presionando la tecla (en el modo Inactivo.

Desplazamiento a través del calendario

- Puede moverse de un día a otro presionando la tecla (o).
- Puede moverse por semana presionando la tecla ⌒ o ⌣.
- Para mostrar el mes anterior o siguiente, presione la tecla ▲ o ▼.

En Ver por mes, presione la tecla **MENÚ** para utilizar las siguientes opciones:

Ver: le permite ver los eventos programados del día.

Agregar nuevo: le permite agregar un nuevo evento en el día.

Creación de un nuevo evento en Ver por mes

Puede almacenar hasta 70 eventos en total en el calendario de Ver por mes, con hasta 9 eventos por un día.

1. Seleccione un día en el calendario, consulte "Desplazamiento a través del calendario" de la página 83 y presione la tecla **OK**.
2. Ingrese el contenido de su evento y presione la tecla **OK**.

   Para más detalles acerca de cómo ingresar letras, consulte la página 41.
3. Ingrese la hora y fecha de inicio utilizando las teclas numéricas.

   Debe ingresar la hora en el formato de 12 horas. Presione la tecla **2** para **A** (AM) o la tecla **7** para **P** (PM).

   Nota: Puede moverse a través de los campos de entrada utilizando las teclas de Navegación.
4. Ingrese la fecha y hora de término utilizando las teclas de número.
5. Seleccione cuando una alarma le informará del evento, presionando la tecla ⟨ o ⟩.

   Seleccionar **Sin Alarma** significa que el teléfono no emite una alarma.
6. Presione la tecla **OK** para almacenar su evento.

Visualización de su calendario en Ver por mes

Seleccione un día con eventos programados en el calendario, consulte "Desplazamiento a través del Calendario" de la página 83 y presione la tecla **OK**. Se muestra en pantalla el primer evento almacenado en el día.

Presione la tecla ⟨ o ⟩ para ver el evento anterior y siguiente. Para ver la hora de inicio y hora de término fijadas, utilice la tecla ⌒ y ⌣.

Al tiempo que se visualiza el evento, presione la tecla **MENÚ** para utilizar las siguientes opciones:

Editar: le permite editar el evento.

Borrar: le permite borrar el evento.

Pendientes *MENÚ 5-3*

Esta función le permite ingresar una lista de pendientes por realizar y asignarles una prioridad y una fecha de término para cada una.

Para Crear una lista de pendientes

1. Ingrese la primera tarea y presione la tecla **OK** para confirmar.

   Puede introducir un máximo de 32 caracteres. Para más detalles acerca de cómo ingresar caracteres, consulte la página 41.
2. Ingrese la hora y la fecha en la que la tarea debe ser realizada, utilizando las teclas numéricas.

   Debe ingresar la hora en un formato de 12 horas. Presione la tecla **2** para **A** (AM) o la tecla **7** para **P** (PM).

Nota: Puede moverse a través de los campos de entrada utilizando las teclas de Navegación.

3. Seleccione la prioridad alta o baja utilizando la tecla (o) y después presione la tecla **OK**.

Para Visualizar una tarea Pendiente

La lista de tareas se muestra cuando accede al menú **Pendientes** (**MENÚ 5-3**).

Al tiempo que visualiza la lista de tareas, presione la tecla ⌒ o ⌣ para desplazarse a la tarea y:

- Presione la tecla **OK** para ver detalles. Puede moverse a la tarea previa o siguiente presionando las teclas de navegación.

  Al tiempo que visualiza la tarea, presione la tecla **MENÚ** para utilizar las siguientes opciones:

  Editar: le permite editar la tarea.

  Borrar: le permite borrar la tarea.

- Presione la tecla **MENÚ** para utilizar las siguientes opciones:

  Agregar nuevo: le permite agregar una nueva tarea.

  Borrar: le permite borrar la tarea seleccionada.

  Borrar todas: le permite borrar todas las tareas.

Apuntes

MENÚ 5-4

Esta función le permite escribir notas acerca de cualquier cosa que necesite recordar.

Para escribir un nuevo apunte

1. Ingrese el contenido de la nota.

   Para más detalles acerca de cómo ingresar caracteres, consulte la página 41.

2. Presione la tecla **OK** para guardar el memo.

Para ver una nota

El bloc de notas se muestra al acceder al menú **Apuntes** (**MENÚ 5-4**).

Al visualizar el bloc de notas, presione la tecla ⌒ o ⌣ para desplazarse al apunte y:

- Presione la tecla **OK** para ver detalles. Puede moverse a la nota anterior o siguiente presionando las teclas de Navegación.

  Al tiempo que visualiza la nota, presione la tecla **MENÚ** para utilizar las siguientes opciones:

  Editar: le permite editar la nota.

  Borrar: le permite borrar la nota.

- Presione la tecla **MENÚ** para utilizar las siguientes opciones:

  Agregar nuevo: le permite agregar una nueva nota.

  Borrar: le permite borrar la nota seleccionada.

  Borrar todas: le permite borrar todas las notas.

Alarma

MENÚ 5-5

Este Menú le permite configurar tres alarmas para sonar en una hora específica.

Para establecer una alarma:

1. Seleccione una alarma, **Alarma #1** a **Alarma #3**, y presione la tecla **OK**.
2. Seleccione Conectado presionando la tecla (o).
3. Presione la tecla ⌣ e ingrese la hora requerida y la fecha para que suene la alarma.

   Necesita ingresar la hora en un formato de 12 horas. Presione la tecla **2** para **A** (AM) o la tecla **7** para **P** (PM).
4. Presione la tecla ⌣ y seleccione la melodía de la alarma presionando la tecla (o).
5. Presione la tecla ⌣ y seleccione el tipo de alarma, ya sea diariamente o una vez, presionando la tecla (o).
6. Presione la tecla **OK** para guardar la configuración de la alarma.

Para detener la alarma cuando suene, presione cualquier tecla.

Para desactivar una configuración de alarma, acceda a ésta desde la lista de alarmas y seleccione **Desconectado** en la línea superior.

Calculadora

MENÚ 5-6

Al utilizar esta función, puede usar el teléfono como una calculadora. La calculadora le proporciona las funciones aritméticas básicas; suma, resta, multiplicación y división.

1. Ingrese el primer número en la primera línea utilizando las teclas numéricas.

   Notas:
   - Para borrar errores o borrar la pantalla, presione la tecla **CLR**.
   - Utilice la tecla * para ingresar un punto decimal y la tecla # para cambiar el signo de un número a un negativo (-).
2. Ingrese la operación por calcular en la segunda línea presionando las teclas de Navegación de acuerdo con el gráfico que se muestra en pantalla.
3. Ingrese el segundo número.
4. Repita los pasos 2 y 3 según se requiera.
5. Para ver el resultado, presione la tecla **OK**.

Horario mundial *MENÚ 5-7*

Este menú le permite revisar la hora actual en 24 de las principales ciudades del mundo.

Seleccione la ciudad correspondiente con su zona horaria presionando las teclas de Navegación uno o más veces. Se mostrará en pantalla la hora y fecha local.

Para activar la configuración DST Daylight Saving Time (Horario de verano):

1. Después de seleccionar la zona horaria en que desea aplicar el DST, presione la tecla **MENÚ**.
2. Cuando se resalta **Ajustar DST**, presione la tecla **OK**.
3. Seleccione **Encendido** y presione la tecla **OK**. El ícono **DST** se muestra a la izquierda de la hora.

   Para cancelar la configuración, seleccione **Apagado**.

Cuenta regresiva *MENÚ 5-8*

Este menú le ayuda a saber cuánto tiempo falta para realizar una actividad, o cuántos meses, días, horas y minutos faltan para que llegue un día específico. Puede crear hasta 9 cronómetros utilizando este menú.

Para Crear una nueva cuenta regresiva

1. Ingrese la información del evento para su cuenta regresiva y presione la tecla **OK**.

   Para más detalles acerca de cómo ingresar texto, consulte la página 41.

2. Ingrese la fecha y la hora para la que desea la cuenta regresiva.

   Necesita ingresar la hora en un formato de 12 horas. Presione la tecla **2** para **A** (AM) o la tecla **7** para **P** (PM).

   Notas:
   - Puede moverse a través de los campos de entrada utilizando las teclas de Navegación.
   - Puede ingresar un año entre 1980 y 2099.

3. Presione la tecla **OK** para guardar el cronómetro.

Para ver una Cuenta regresiva

La lista de cuentas regresivas se muestra al acceder al Menú **Cuenta regresiva** (**MENÚ 5-8**).

Al tiempo que visualiza la lista de las cuentas regresivas, presione la tecla ⁀ o ‿ para desplazarse a una cuenta regresiva y:

- Presione la tecla **OK** para ver los detalles. Puede moverse a una cuenta regresiva previa o siguiente, presionando las teclas de Navegación.

  Al tiempo que visualiza una cuenta regresiva, presione la tecla **MENÚ** para utilizar las siguientes opciones:

  Editar: le permite editar la cuenta regresiva.

  Borrar: le permite borrar la cuenta regresiva.

- Presione la tecla **MENÚ** para utilizar las siguientes opciones:

  Agregar nuevo: le permite agregar un nuevo cronómetro.

  Borrar: le permite borrar el cronómetro seleccionado.

  Borrar todas: le permite borrar todos los cronómetros.

Ajustar hora

MENÚ 5-9

Para mostrar en pantalla la hora y la fecha correcta o utilizar las funciones de la Agenda personal, tales como **Hoy, Ver por mes, Pendientes, Cuenta regresiva, Alarma** y **Horario mundial**, necesita establecer la hora actual y fecha utilizando este Menú.

Ingrese la hora y fecha utilizando las teclas numéricas.

Se debe ingresar el minuto, hora, mes y día utilizando 2 dígitos y el año requiere los 4 dígitos. Necesita ingresar la hora en un formato de 12 horas. Para seleccionar AM o PM, presione la tecla **2** para **A** (AM) o la tecla **7** para **P** (PM).

Funciones Voz

En este Menú, puede utilizar las funciones de voz, que le permiten:

- marcar un número mencionando un nombre asociado.
- grabar un memo de voz.
- fijar el teléfono para que conteste una llamada y registre el mensaje de la persona que llama.

Marcado voz

MENÚ 6-1

Cuando su teléfono se encuentra en el modo digital, puede llamar hasta 20 entradas guardadas mencionando el nombre en el micrófono. Utilizar la opción de marcación por voz requiere que primero programe el teléfono para reconocer el nombre de la persona a la que está llamando.

Grabar (*MENÚ 6-1-1*)

Este Menú le permite grabar nombres y registrar los números para una marcación por voz subsiguiente. El teléfono proporciona indicaciones de voz y la pantalla lo guía a través del proceso de grabación.

1. Diga el nombre que desea programar cuando se le indique. El teléfono guarda el nombre como la primera muestra.

2. Responda al indicador repitiendo el nombre después del bip. El teléfono almacena el nombre como una segunda muestra, y después le indica ingresar el número telefónico.

3. Ingrese el número telefónico presionando las teclas de número y presione la tecla **OK**.

Consejos para grabar un nombre

- Evite grabar nombres similares fonéticamente. Si graba un nombre similar a uno que ya se encuentra en la memoria, el teléfono le solicitará otro nombre.
- Hable clara y naturalmente.
- La persona que utilizará el teléfono deberá ser quien grabe el nombre. El teléfono no reconoce el nombre si la voz es diferente.
- Evite nombres demasiado largos o demasiado cortos. Los nombres con hasta cinco sílabas son los recomendados.
- Si esta función no trabaja adecuadamente, borre el nombre e inténtelo de nuevo con otro nombre.
- Practique varias veces para obtener el mejor resultado.
- Puede grabar hasta 20 nombres. Si intenta grabar más, el teléfono anuncia "Sin espacio para guardar registro de voz"

Revisar (*MENÚ 6-1-2*)

Cuando se muestra una lista de sus números de marcación por voz guardados, desplácese a una entrada y presione la tecla **OK**. El teléfono reproducirá el nombre grabado del número.

En la lista de número, presione la tecla **MENÚ** para utilizar las siguientes opciones:

Borrar: borra el número.

Llamar: realiza una llamada al número.

Reproducir: reproduce el nombre grabado del número.

Borrar todos (*MENÚ 6-1-3*)

Este menú borra las entradas de su lista de Marcado por voz.

Al aparecer el mensaje de Confirmar, seleccione **Sí** y presione la tecla **OK**.

Activar (*MENÚ 6-1-4*)

La Marcación por voz siempre está activa una vez que ha programado el teléfono para aceptar las entradas de marcación por voz y los números telefónicos asociados.

Para realizar una llamada utilizando la marcación por voz, simplemente presione y mantenga presionada la tecla * en el modo Inactivo y diga el nombre en el nombre después de la indicación.

Al utilizar el Menú **Activar**, puede establecer cómo iniciar la llamada de marcación por voz. Se tienen las siguientes opciones:

Sólo [*]: permite la marcación por voz únicamente presionando y manteniendo presionada la tecla * .

[*] / Fólder: le permite la marcación por voz presionando y manteniendo presionada la tecla * y abriendo el fólder.

Manos libres: le permite la marcación por voz presionando y manteniendo presionada la tecla * o el botón en el auricular de su manos libres.

Nota de voz *MENÚ 6-2*

Nota: Puede ingresar rápidamente este menú presionando la tecla ⟩ en el modo Inactivo.

Grabar (*MENÚ 6-2-1*)

Puede grabar notas de voz de hasta 4 minutos en total. Esta función comparte la memoria con la función de contestación automática y el tiempo para las notas depende de la memoria disponible menos los mensajes de los llamantes; por ejemplo, si su teléfono tiene mensajes de 4 minutos en total, no podrá grabar ninguna nota de voz.

1. Grabe una nota hablando en el micrófono:

   Cuando esté grabando, se mostrará un cronómetro que le indica el tiempo que le resta.

   Puede pausar la grabación presionando la tecla ⟨ y después continuar presionando la tecla ⟩.

2. Presione la tecla **OK** para finalizar la grabación. La pantalla le muestra las siguientes opciones. Desplácese a una opción y presione la tecla **OK**.

   - **Revisar**: le permite revisar la nota de voz. La pantalla muestra la longitud de la nota junto con la fecha y la hora.
   - **Regrabar**: le permite descartar la nota actual y grabar otra.
   - **Guardar**: le permite guardar la nota de voz.
   - **Salir**: le permite terminar la grabación de la nota y salir del menú **Grabar**.

3. Cuando haya queda satisfecho, seleccione la opción **Guardar** y presione la tecla **OK**.

4. Ingrese el título para la nota y presione la tecla **OK**.

Revisar (*MENÚ 6-2-2*)

Cuando se muestra una lista de las notas de voz, desplácese a la nota que desea revisar y presione la tecla **OK**. El teléfono reproducirá la nota.

En la lista de notas, presione la tecla **MENÚ** para utilizar las siguientes opciones:

Reproducir: reproduce el memo

Borrar: borra el memo seleccionado.

Info: muestra información detallada acerca del memo, como el título, duración, tamaño de memoria y fecha y hora en que fue grabado el memo.

Borrar todos (*MENÚ 6-2-3*)

Este Menú le permite borrar todas las notas de voz. Cuando se muestra el mensaje de confirmación, seleccione **Sí** y presione la tecla **OK**.

Contestadora *MENÚ 6-3*

Si no puede contestar una llamada entrante, puede configurar su teléfono para responder una llamada con el mensaje de saludo preestablecido y grabar el mensaje del llamante. Ya que esta función comparte la memoria con las notas de voz, la longitud total de los mensajes depende de la memoria disponible menos cualquier nota de voz.

Nota: La función de contestadora no puede emplearse cuando el teléfono se encuentra en el modo análogo.

Activar/Desactivar (*MENÚ 6-3-1*)

Este Menú le permite activar o desactivar el modo de contestadora.

Mensajes recibidos (*MENÚ 6-3-2*)

Puede escuchar los mensajes del llamante grabados en su teléfono. Al acceder a este menú, se muestra una lista de los mensajes grabados.

Nota: Si el teléfono tiene los mensajes del llamante esperando a ser revisados, en la pantalla se muestra el número total de mensajes y la fecha y hora en que el último mensaje fue grabado. Presione la tecla **OK** que lo llevará a Mensajes recibidos.

Presione la tecla ⁀ o ⁀ para desplazarse al mensaje y presione la tecla OK para reproducirlo

Puede pausar la reproducción presionando la tecla (y volver presionando la tecla).

En la lista de mensajes, presione la tecla **MENÚ** para las siguientes opciones:

Reproducir: reproduce el mensaje seleccionado.

Borrar: borra los mensajes seleccionados.

Info: muestra información detallada acerca del mensaje, como el número del llamante si se identifica, duración, tamaño de memoria y fecha y hora cuando el mensaje fue grabado.

Llamar: realizar una llamada al número de la persona que llama, si se identifica.

Configurar (*MENÚ 6-3-3*)

Puede cambiar las configuraciones del modo de contestadora. Se tienen las siguientes opciones:

Saludo: Su teléfono le proporciona un mensaje de saludo predeterminado que será reproducido cuando alguien llama. Asimismo, puede grabar su propio mensaje de saludo.

Para grabar un mensaje de saludo:

1. Seleccione **Grabar** y presione la tecla **OK**.
2. Espere hasta que se emita un indicador y grabe el mensaje de saludo hablando en el micrófono.

   Puede poner una pausa a la grabación presionando la tecla (y volver presionando la tecla).
3. Cuando se haya completado la grabación, presione la tecla **OK**. El teléfono guarda y activa automáticamente el mensaje.

Si desea reproducir el mensaje actualmente seleccionado, resalte **Reproducir** y presione la tecla **OK**.

Para activar o desactivar su propio mensaje de saludo:

1. Resalte **Seleccionar** y presione la tecla **OK**.

2. Seleccione **Personal** para utilizar su mensaje o **Pregrabado** para utilizar el mensaje predeterminado.

3. Presione la tecla **OK** para guardar su selección.

Nota: Una vez que haya grabado su propio mensaje y después de haber cambiado el saludo a Pregrabado, su mensaje se borrará.

Monitoreo: le permite activar o desactivar la bocina en pantalla la cual le permite escuchar el mensaje de la persona que llama, al tiempo que la persona que llama lo está grabando.

Tiempo de espera: le permite establecer un tiempo de espera para el teléfono antes de contestar una llamada cuando está el mensaje de saludo. Seleccionar **Apagado** significa que el teléfono reproduce el mensaje tan pronto entra la llamada.

Sonidos

Puede utilizar el Menú **Sonidos** para personalizar diversas configuraciones de sonido, tales como:

- volumen de timbre, tipo y tono.
- tono de tecla y sonidos de alerta.
- sonido que se reproduce cuando el teléfono está encendido o apagado.

Volumen del timbre *MENÚ 7-1*

Este Menú le permite configurar el volumen de timbre.

Llamadas: le permite configurar el volumen de timbre para las llamadas de voz entrantes.

Mensajes: le permite configurar el volumen de timbre para los mensajes entrantes.

Alarmas: le permite configurar el volumen de timbre para las configuraciones de alarma.

Presione las teclas de Navegación para configurar el nivel de volumen o seleccionar el tipo de timbre. Se tienen las siguientes opciones:

- Silencioso: el teléfono no emite ningún sonido.
- Vibrar: el teléfono cambia al modo de vibrar. Al entrar una llamada, vibra el teléfono.
- 1-bip: el teléfono emite un bip.
- Nivel 1-8: ajusta el nivel de volumen. Cuantas más barras haya, mayor será el volumen
- Alto+Vibrar: el teléfono suena en el nivel de volumen más alto y después vibra.

Notas:
- Las opciones disponibles pueden ser diferentes dependiendo del elemento de timbre seleccionado.
- Cuando se muestra en pantalla "Sólo llamadas de emergencia" después de terminar una llamada de emergencia, el timbre de volumen para llamadas y mensajes se establece automáticamente en el Nivel 4.

Tipo de timbre

MENÚ 7-2

Este menú le permite utilizar melodías de timbre únicas para los siguientes elementos:

Llamadas de voz: le permite establecer un timbre único para las llamadas de voz entrantes.

Mensajes: le permite tener un timbre distintivo para el correo de voz entrante, página numérica, mensajes de texto y alertas web de manera independiente.

Datos/Fax: le permite recibir una alerta con un timbre distintivo cuando recibe datos o llamadas de fax a través de su teléfono. Esta función puede no estar disponible, dependiendo de su red.

Agenda personal: le permite tener un timbre distintivo para las configuraciones de alarma.

Seleccione un timbre único utilizando las teclas de Navegación. Después de cambiarlo, suena durante unos segundos.

Tono tecla

MENÚ 7-3

Al utilizar este Menú, puede establecer un tono de teclado que emitirá el teléfono cuando presione una tecla.

Se tienen las siguientes opciones:

Tipo: le permite seleccionar un tono que emita el teléfono cuando presione una tecla. Seleccione uno de **Bip**, **Gota de lluvia, Sonido tambor** y **Voz mujer**.

Volumen: le permite configurar el volumen del tono de teclado utilizando las teclas de Navegación o las teclas de Volumen en la extrema izquierda del teléfono.

Alertas

MENÚ 7-4

Su teléfono le proporciona alertas audibles en una hora específica para informarle que han sucedido ciertas cosas. Las alertas ocurrirán en el auricular de manera que otra persona no pueda escucharlas.

Las alertas disponibles son:

Fólder: Cuando esta opción está en **Conectado**, el teléfono emite una alerta al abrir o cerrar la carpeta.

Aviso x minuto: Cuando esta opción está en **Conectado**, el teléfono emite una alerta de 50 segundos antes de que pase cada minuto para recordarle la duración de la llamada actual.

Alerta de SVC.: Cuando esta opción está en **Conectado**, el teléfono emite una alerta al salir del área de servicio o cuando regresa al área de servicio.

Conectar: Cuando esta opción está en **Conectado**, el teléfono emite el tono conectar cuando su llamada se conecta al sistema.

Desconectar: Cuando esta opción está en **Conectado**, el teléfono suena con el tono de desconexión cuando se desconecta una llamada.

Señal débil: Cuando esta opción está en **Conectado**, el teléfono emite una alerta cuando se cae una llamada durante una conversación en respuesta al obscurecimiento de señal.

Roaming: Cuando esta opción está en **Conectado**, el teléfono emite una alerta cuando su teléfono comienza el roaming.

Privacidad: Con la opción de menú está activa, el sonido de teléfono alerta cuando Ud. pierde una línea CDMA privada encriptada.

Timbre roam

MENÚ 7-5

Puede establecer el teléfono para utilizar un timbre distintivo para las llamadas roaming entrantes.

Elija **Distintivo** para utilizar el timbre distintivo o **Normal** para utilizar el timbre normal.

Duración del tono

MENÚ 7-6

Este menú le permite seleccionar entre **Corto** o **Largo**, la duración de los tonos DTMF (tono dual de multifrecuencia). Los tonos DTMF son enviados por su teléfono para acceder a teleservicios, tales como cuenta bancaria. El sistema utilizado por el banco u otro servicio determina si necesita tonos cortos o largos DTMF. Si el servicio es digital, como la mayoría, los tonos DTMF cortos son los que casi siempre funcionarán.

Encendido / Apagado

MENÚ 7-7

Puede encender o apagar el tono para que el teléfono suene cuando esté apagado o encendido.

Seleccione **Conectado** para utilizar el sonido encendido/apagado o **Desconectado** para no utilizarlo.

Pantalla

La función Pantalla le permite:
- cambiar el estilo de la pantalla de los menús.
- seleccionar una imagen que será mostrada en el modo Inactivo o crear su propio saludo.
- establecer la duración de la iluminación.
- seleccionar las zonas horarias para el reloj dual.
- encender o apagar la luz de servicio.

Estilo del menú *MENÚ 8-1*

Este Menú le permite seleccionar el estilo de pantalla del Menú. Puede elegir entre **Cámara** o **Naturaleza**.

Papel tapiz *MENÚ 8-2*

Puede cambiar la imagen de fondo que se mostrará en el modo Inactivo.

Seleccione una de las imágenes predeterminadas en el menú **Imágenes Preestablecidas** o fotografías que haya tomado en el Menú **Carpeta de fotos**.

Al seleccionar el **Reloj dual**, el teléfono muestra relojes análogos para dos zonas horarias seleccionadas en el Menú **Reloj doble** (**MENÚ 8-5**). Consulte la página 108.

Iluminación *MENÚ 8-3*

Cuenta con diversas opciones para configurar la forma en que opere la luz de fondo LCD. Recuerde que el uso de la luz de fondo agota su batería más rápidamente.

Se tienen las siguientes opciones:

Abrir el Fólder: La luz de fondo permanece encendida cuando el teléfono se abre.

30 segundos: La luz de fondo se enciende cuando presiona una tecla o abre el teléfono y se apaga 30 segundos después de eso. Posteriormente, la pantalla se apaga después de 30 segundos.

8 segundos: La luz de fondo se enciende cuando presiona una tecla o abre el teléfono y se apaga 8 segundos después de eso. Posteriormente, la pantalla se apaga después de 52 segundos.

Desconectado: La pantalla al abrir el fólder o presionar cualquier tecla. Posteriormente la pantalla se apaga 60 segundos después de eso.

Saludo *MENÚ 8-4*

Este Menú le permite establecer un mensaje de saludo que será mostrado en la parte inferior de la pantalla en el modo Inactivo.

1. Si es necesario, presione la tecla **CLR** para eliminar cada letra del saludo anterior. Mantenga presionada la tecla **CLR** para borrar la pantalla.
2. Ingrese su saludo. Para más detalles acerca de cómo ingresar caracteres, consulte la página 41.
3. Cuando termine de ingresar el saludo, presione la tecla **OK** para guardar el nuevo saludo.

Reloj doble

MENÚ 8-5

Puede elegir entre dos zonas horarias que serán mostradas cuando seleccione el **Reloj doble** para la imagen del protector de pantalla; para más detalles consulte la página 106.

Para seleccionar las zonas horarias del reloj dual:

1. Cuando se resalte la **Localización**, presione la tecla ⌣ .
2. Seleccione la zona horaria para el primer reloj presionando la tecla (o) y presione la tecla ⌣ .
3. 3. Seleccione la zona horaria para el segundo reloj presionando la tecla (o) .
4. Presione la tecla **OK** para confirmar la selección.

Para aplicar el modo DST (horario de verano) de ahorro de luz del día:

1. Cuando se resalte la **Localización**, presione la tecla (o) para mostrar **DST**. Presione la tecla ⌣ .
2. Seleccione **Sí** para utilizar el tiempo de ahorro de luz de día para el primer reloj, de otra forma, seleccione **No**.
3. Presione la tecla ⌣ y repita el paso 2 para el segundo reloj.
4. Presione la tecla **OK** para confirmar la selección.

Luz de servicio

MENÚ 8-6

Este menú le permite seleccionar si desea o no que se utilice la luz de servicio en el teléfono.

Juegos

Puede disfrutar de tres divertidos juegos en su teléfono:
- Push Push (**MENÚ 9-1**)
- Honey Ball (**MENÚ 9-2**)
- Go Hamster (**MENÚ 9-3**)

Para iniciar un juego:

1. Seleccione un juego presionando la tecla ⌢ o ⌣ y presione la tecla **OK**.
2. Para **Push Push**, presione la tecla **OK**. Cuando se muestre la tecla de ayuda en pantalla, presione la tecla **OK** nuevamente para iniciar el juego.

   Para otros juegos, se tienen las siguientes opciones. Para seleccionar una opción, presione la tecla de número correspondiente:

   - **New Game** (**Nuevo Juego**): le permite iniciar un nuevo juego.
   - **High Score** (**Marcador Máximo**): le muestra la tabla de Marcador Alto.
   - **Key Info** (**Información del teclado**): le muestra la pantalla de ayuda.
   - **Continue** (**Continuar**): le permite continuar con el último juego.

Para finalizar un juego, presione la tecla **CLR** o ⏻ .

Programar

Se tienen diferentes funciones en su teléfono que pueden personalizarse a fin de adaptarlo según sus necesidades.

Contestación automática *MENÚ 0-1*

Con este menú activado, el teléfono responde automáticamente las llamadas después de un tiempo específico. Esta función trabaja únicamente cuando el teléfono está conectado a un kit manos libres para auto y es útil mientras se maneja, por ejemplo.

Para activar esta función, establezca cuánto tiempo debe esperar el teléfono antes de contestar. Seleccione entre **Después 5 segundos**, **Después 3 segundos** o **Después 1 segundo**.

Para desactivar esta función, seleccione **Apagado**.

Contestar *MENÚ 0-2*

Este menú le permite seleccionar cómo responder una llamada entrante.

Se tienen las siguientes opciones:

Cualquier tecla: El teléfono contesta cuando se presiona cualquier tecla, excepto .

Abrir fólder: El teléfono contesta cuando se abre.

Tecla SEND: El teléfono contesta únicamente cuando se presiona la tecla .

Reintentar automáticamente *MENÚ 0-3*

Cuando se activa este menú, su teléfono remarca automáticamente hasta 10 veces cuando falla una conexión.

Para activar esta función, seleccione la frecuencia con la que se realizará la remarcación automáticamente; se pueden elegir entre **60 segundos**, **30 segundos** y **10 segundos**.

Para desactivar esta función, seleccione **Desconectado**.

Idioma *MENÚ 0-4*

Este Menú le permite cambiar el idioma de las indicaciones de voz, Menús y entrada de teclas.

Puede ingresar ya sea **Inglés**, **Español** o **Portugués**.

Ajustar NAM

MENÚ 0-5

NAM establece un módulo de asignación numérica, esencialmente su número telefónico. Su teléfono puede tener dos NAMs. Esto significa que puede tener dos números telefónicos para utilizar su teléfono y que puede intercambiar rápida y fácilmente su servicio entre los dos números.

Si cambia el NAM, el teléfono se apaga y se enciende y adquiere el servicio que utilice la nueva configuración NAM.

Ajustar sistema

MENÚ 0-6

Esta función de selección del sistema de su teléfono le permite elegir el roaming que utilizará su teléfono. El roaming es una función que es únicamente importante en áreas donde existan regularmente por lo menos dos proveedores de servicio celular, los cuales se refieren como "A" y "B" y tienen acuerdos de roaming válidos. Su proveedor de servicio le proporcionará información acerca de este servicio o el mejor método roaming que le convenga.

Se tienen los siguientes métodos dependiendo del país y del software del teléfono:

A automático: Su teléfono siempre intenta sus llamadas utilizando la lista de Roaming Preferente cargada en su teléfono primero, pero si el teléfono no puede buscar ninguno de los sistemas preferentes, intenta adquirir cualquier sistema "A" digital o análogo

B automático: Su teléfono siempre intenta sus llamadas utilizando la lista de Roaming Preferente cargada en su teléfono primero, pero si el teléfono no puede buscar ninguno de los sistemas preferentes, intenta adquirir cualquier sistema "B" digital o análogo

Sólo casa: No puede utilizar el roaming. Cuando su sistema local no está disponible, su llamada no se conecta y se muestra en pantalla el ícono Fuera de Servicio ( ). En algunas áreas de servicio, puede entrar un operador en línea preguntándole si desea pagar por la llamada.

Datos / Fax

MENÚ 0-7

Su teléfono puede enviar y recibir datos y fax digitales al conectarse a un dispositivo de computadora (laptop, escritorio, dispositivo manual, palmtop, etc.) que ejecute Windows 95 o Windows 98, Windows NT o las versiones más recientes. El teléfono funciona como un módem típico de su PC, permitiéndole utilizar datos inalámbricos que incluyen una amplia variedad de aplicaciones de software Windows.

Para utilizar los datos digitales o servicios de fax con su teléfono, deberá obtener un kit de datos/fax digitales con su proveedor de servicio. Este kit contiene los cables necesarios, software y guía de usuario requeridos para s conexión y uso del teléfono con su dispositivo de computación.

Nota: El teléfono deberá ser activado en una red digital para recibir o enviar faxes y datos.

Se tienen las siguientes opciones:

Sólo llamada de voz: Su teléfono recibe llamadas de voz únicamente.

Sólo recibe fax: Su teléfono sólo recibe llamadas de fax.

Sólo recibe datos: Su teléfono recibe llamadas de datos únicamente.

Recepción de un fax o archivo de datos

Para recibir un fax o datos, asegúrese que su teléfono esté conectado a su PC y esté activado. Seleccione una de las opciones Datos/Fax.

Al recibir una llamada de fax, configure el modo **Responder** en el programa de fax de su PC y haga clic en **Recibir** y seleccione uno de los siguientes:

- Recepción automática (recomendado)
- Recepción manual

Enviar un fax o archivo de datos

Al estar conectado a un dispositivo de cómputo, su teléfono permite transmisión de fax y datos inalámbricas. Su software del dispositivo de cómputo inicia la llamada al número telefónico de destino. El teléfono funciona como un módem inalámbrico para enviar el fax o archivo de datos al número designado por el software de su PC.

Versión *MENÚ 0-8*

Este menú le permite ver las versiones de software y hardware de su teléfono. Esta función es útil si necesita llamar a asistencia al cliente.

Seguridad *MENÚ 0-9*

Su teléfono viene con diversas opciones de seguridad que incluyen un código de bloqueo programable por el usuario y funciones de restricción de llamada.

Para acceder al Menú de **Seguridad**, deberá ingresar un código de bloqueo. El código de bloqueo se preestablece en "0000" de fábrica.

Bloquear teléfono (*MENÚ 0-9-1*)

Cuando el teléfono está bloqueado, no puede operarlo hasta que ingrese el código de bloqueo.

Se tienen las siguientes opciones:

Desbloqueado: El teléfono permanece desbloqueado.

Al Encender: El teléfono se bloquea automáticamente la siguiente vez que se enciende.

Bloquear Ahora: El teléfono se bloquea inmediatamente.

Para realizar una llamada de emergencia, ingrese el número y después presione la tecla . El teléfono reconoce tres números de emergencia guardados en el Menú **# Emergencia** (**MENÚ 0-9-4**)

Para desbloquear el teléfono, presione las teclas **MENÚ**, **OK**, , , , de Volumen o Navegación e ingrese el código de bloqueo. El teléfono regresa al Modo Inactivo.

Código bloqueo (*MENÚ 0-9-2*)

Esta función le permite cambiar el código de bloqueo actual a uno nuevo. Este código de bloqueo está preestablecido en "0000" de fábrica.

Ingrese un nuevo código de bloqueo de cuatro dígitos y después presione la tecla **OK**.

Restringir (*MENÚ 0-9-3*)

Esta función le permite restringir todas las llamadas salientes.

Seleccione **Conectado** para restringir las llamadas o **Desconectado** para desactivar la restricción.

Números de emergencia (*MENÚ 0-9-4*)

Su teléfono le proporciona la opción de almacenar tres números de emergencia. Todos estos tres números pueden ser marcados manualmente en cualquier momento aun cuando el teléfono esté bloqueado o todas las llamadas salientes estén restringidas.

¡AVISO IMPORTANTE!
La llamada de emergencia puede no estar disponible en todas las redes inalámbricas en todo momento. Una conexión no siempre puede ser garantizada, debido a diversos métodos de transmisión, parámetros de red y configuraciones del usuario utilizadas para completar una llamada desde su teléfono celular.

Recuerde siempre encender el teléfono y verificar la recepción de señal adecuada antes de realizar una llamada.

Para almacenar un número de emergencia:

1. Presione la tecla o para seleccionar una ubicación y presione la tecla **OK**.
2. Si es necesario, mantenga presionada la tecla **CLR** para borrar el número anterior.
3. Ingrese el número que desea.

   Cada número de emergencia puede tener una longitud de hasta 32 dígitos.
4. Presione la tecla **OK** para guardar el número.

Para hacer una llamada de emergencia en el modo de bloqueo, simplemente ingrese un número programado y después presione la tecla .

Enviar PIN (*MENÚ 0-9-5*)

Nota: Su proveedor de servicio deberá habilitar esta función y asignarle un PIN (Número de Identificación Personal) con el fin de activar esta función.

Esta función evita que su teléfono sea utilizado por una persona no autorizada. El teléfono le pide ingresar su código PIN asignado por el proveedor del sistema cuando haga una llamada. Para más detalles, establezca contacto con su proveedor de servicio.

e tienen las siguientes opciones:

Nunca: no se activa la función Enviar NIP.

Aviso: cada vez que realice una llamada, se le pide ingresar el código NIP.

Borrar Agenda telefónica (*MENÚ 0-9-6*)

Esta función le permite borrar todos los números en su Agenda telefónica.

Cuando se muestra en pantalla un mensaje de confirmación, seleccione **Sí** y presione la tecla **OK**.

Reiniciar (*MENÚ 0-9-7*)

Reiniciar el teléfono cancela toda su selección en las opciones de configuración seleccionadas por el usuario y lo regresa a las configuraciones predeterminadas de fábrica.

Cuando se muestra el mensaje de confirmación, seleccione **Sí** y presione la tecla **OK**. El teléfono se apaga por sí mismo y se enciende y después regresa al Modo Inactivo.

Privacidad de Voz (*MENÚ 0-9-8*)

La función de Voz privada, utilizada sólo en redes digitales, codifica (encripta) el canal de voz de manera de impedir que personas ajenas puedan escuchar su conversación.

Estas son las opciones disponibles:

Optimizado: activa esta función. El teléfono hará y recibirá llamadas en una línea codificada de máxima seguridad.

Estándar: desactiva esta función. El teléfono usará una línea convencional para las llamadas.

Nota: Es posible que esta función no esté disponible en todas las áreas. Para conocer más detalles y verificar la disponibilidad, comuníquese con su proveedor de servicio de red.

Seleccionar Modo (*MENÚ 0-9-9*)

Nota: Según el proveedor de servicio de red, es posible que este menú no esté disponible.

Este menú permite controlar la capacidad del teléfono de buscar servicio de red. El teléfono está predeterminado para funcionar en modo digital.

Estas son las opciones disponibles:

Normal: el teléfono buscará servicio en la Lista de Roaming Preferidos que ofrece su proveedor de red.

Sólo Amps: el teléfono buscará servicio disponible sólo en el modo AMPS (siglas en inglés de servicio de telefonía celular avanzado), es decir, modo analógico.

Sólo 2G: el teléfono buscará servicio disponible sólo en modo digital.

Sólo 3G: el teléfono buscará servicio disponible sólo en modo digital 1x.

Sólo Digital : el teléfono buscará servicio disponible sólo en el modo CDMA (Code Division Multiple Access), es decir, modo digital.

Fotos

Su teléfono cuenta con un módulo de cámara, puede tomar fotografías de personas o eventos mientras esté en movimiento. Puede establecer una fotografía como una imagen en el fondo o imagen de llamante.

Nota: • No tome fotografías de personas sin su permiso.
- No tome fotografías en un lugar donde el uso de la cámara no está permitido.
- No tome fotografías en un lugar cuando pueda interferir con la privacidad o información secreta de los demás que pueda ser revelada

Cámara *MENÚ #-1*

En este Menú, puede tomar una fotografía. La cámara produce fotografías JPEG.

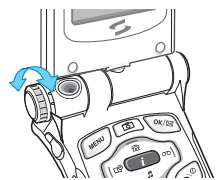
Cuando toma una fotografía a la luz del sol directa o en condiciones de brillo, puede ocurrir una sombra en la fotografía.

Tomar una fotografía con el teléfono abierto

1. Acceder al menú **Cámara** encienda la cámara que se encuentra en la parte superior izquierda del teléfono. O, presione y mantenga presionada la tecla en el modo Inactivo.

   La imagen a ser capturada se muestra en pantalla.

2. Ajuste la imagen girando el módulo de la cámara y apuntándolo al sujeto.



3.

Para	Presione
tomar la imagen verticalmente	una de las teclas de volumen.
acercar o alejar la imagen	La tecla (o) .
cambiar la resolución de la imagen	La tecla ‿ o ‿ .
utilizar las opciones	La tecla **MENÚ**. Consulte la siguiente página.
revisar las fotografías guardadasen su Álbum de fotos	La tecla **OK**. Para más detalles, consulte la página 126.
regresar al modo de captura desde la pantalla de revisión	La tecla **CLR**.

Los números que se encuentra en la parte superior derecha de la pantalla le indicarán el número total de fotografías que ha guardado y el número de fotografías que puede tomar con la resolución actual.

Puede acercar la imagen hasta cuatro veces con la configuración de resolución **Bajo** y hasta dos veces con la configuración de resolución **Med**.

4. Presione la tecla para tomar una fotografía.

La fotografía se guarda automáticamente en el Menú **Álbum de fotos** (**MENÚ #-2**).

5. Cuando haya terminado, presione la tecla .

Uso de las opciones de cámara

Al presionar la tecla **MENÚ** en el modo captura se tienen las siguientes opciones para la toma actual:

Flash

Puede utilizar el flash el cual le permite tomar una fotografía con la mejor calidad cuando está obscuro. Seleccione **en el disparo** para utilizar el flash únicamente para la toma actual y **Siempre encendido** para utilizarlo en todas las fotografías que vaya a tomar. Cuando se activa el flash, se muestra en pantalla el ícono de flash ( ) en la parte superior derecha de la imagen.

Cronómetro Automático

Puede establecer que el teléfono tome una fotografía después de un tiempo predefinido. Una vez que ha establecido el tiempo, se muestra el temporizador ( )en la parte superior derecha de la imagen. Cuando se presiona la tecla , inicia una cuenta regresiva a la hora específica y se enciende un foco rojo después de tres segundos. El teléfono toma automáticamente y guarda la fotografía cuando termina este tiempo.

Brillo

Puede configurar el brillo de la imagen. Utilice las teclas de Navegación para buscar el estado que desea. Cuando el brillo se establezca en **Auto**, el teléfono determina automáticamente la configuración.

Marco

Esta opción le permite utilizar un marco en una fotografía. Presione las teclas de Navegación para buscar el formato de marco que desee utilizar.

Estilo

Esta opción le permite cambiar el tono de color de su fotografía. Presione las teclas de Navegación para buscar el tono que desee utilizar. Se tienen las opciones **Sepia, Mono, Negativo, UV Positivo, UV Negativo, Boceto, Relieve**. Para establecer al teléfono seleccione un tono de color, seleccione **Auto**.

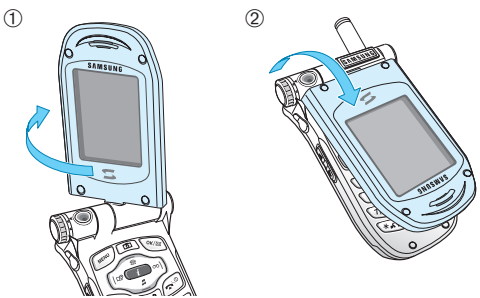
Contraste

Esta configuración ajuste el balance de color de la fotografía para eliminar las condiciones de iluminación en exceso actuales. Con esta configuración, puede hacer que su fotografía parezca cálida o fría. Para configurar el balance manualmente, seleccione **Manual** y presione las teclas de Navegación para buscar la configuración que desee.

Tomar una fotografía con el fólder invertido

El fólder de su teléfono puede girarse y voltearse. Cuando el fólder está invertido, puede tomar una fotografía utilizando la tecla Cámara ( ) en la extrema derecha de su teléfono.

1. Para invertir el fólder, gírelo y ciérrelo como se muestra.



2. Para encender la cámara, mantenga presionada la tecla .

   Se mostrará en la pantalla la imagen a ser capturada.

3. Ajuste la imagen girando el módulo de la cámara y apuntándolo hacia el objeto.

   Para utilizar las opciones para configurar la imagen, vea a continuación.

4. Presione la tecla para tomar la fotografía.

   La fotografía se guardará automáticamente en el Menú de **Álbum de fotos** (**MENÚ #-2**).

Uso de las Opciones de Cámara

En el modo de captura con el teléfono volteado, se muestran los íconos de opción en la parte inferior de la pantalla.

Para	Presione
seleccionar una opción	la tecla ▼. Para detalles acerca de las opciones, vea a continuación.
cambiar la configuración de la opción seleccionada	la tecla ▲.

Opciones disponibles

: (Inversión) voltea la fotografía verticalmente.

: (Zoom –Acercamiento-) acerca la imagen para agrandar el tamaño de la fotografía de dos (X2) o cuatro (X4) veces.

: (Flash) enciende o apaga el flash.

: (Brillo) ajusta el brillo de la imagen.

: (Resolución) cambia la resolución de la imagen.

: (Revisar) le permite revisar las fotografías guardadas en su Álbum de fotos. Puede desplazarse a través de las fotografías utilizando las teclas de Volumen. Para regresar al modo de captura, presione la tecla .

Álbum de fotos

MENÚ #-2

En este Menú, puede revisar las fotografías que ha tomado. Por valor predeterminado, su teléfono muestra las fotos en el modo de vista en miniatura, el cual despliega una fotografía como una imagen pequeña.

Los números que se encuentran en la parte superior derecha de la pantalla le indicarán el número de índice de la fotografía actual y el número total de fotografías guardadas.

Para	Presione
desplazarse a través de las fotografías	las teclas de Navegación.
utilizar las opciones	la tecla **MENÚ**. Para detalles, consulte la siguiente página.
intercambiar el modo de visualización entre los modos expandir y lista en miniatura	la tecla **OK**.
intercambiar entre el modo de captura	una de las teclas de Cámara. Para más detalles acerca de cómo tomar una fotografía, consulte la página 121.

Uso de las opciones de fotografía

Cuando se presiona la tecla **MENÚ** al revisar la fotografía, se tienen las siguientes opciones:

Cámara
Esta opción cambia la pantalla al modo de captura. Para más detalles acerca de cómo tomar una fotografía, consulte la página 121.

Guardar en cartera
Esta opción copia la fotografía al Menú **Carpeta de fotos** (**MENÚ #-3**). Consulte la siguiente página.

Borrar
Puede borrar la fotografía seleccionada o todas las fotografías.

Editar subtítulo
Esta opción le permite cambiar el título de fotografía mostrada en la parte superior de la misma en el modo ampliado. Para más detalles acerca de cómo ingresar texto, consulte la página 41.

Información de la fotografía
Esta opción cambia le da información acerca de la fotografía, como el título, hora y fecha cuando fue tomada, tamaño y calidad de la imagen. Presione las teclas de Navegación para desplazarse de una pantalla a otra.

Carpeta de fotos

MENÚ #-3

La Cartera de fotos le permite guardar las fotografías de manera independiente como si fuera un álbum de fotos. Por predeterminación, su teléfono las muestra en el modo lista en miniatura, el cual muestra una fotografía como una imagen pequeña.

Los números que se encuentran en la parte superior de la pantalla le indican el número de índice de la fotografía actual y el número total de fotografías guardadas.

Para	Presione
desplazarse a través de las fotografías	las teclas de Navegación.
utilizar las opciones	la tecla **MENÚ**. Para más detalles, vea a continuación.
intercambiar el modo de visualización entre los modos ampliado y vista en miniatura	la tecla **OK**.

Al presionar la tecla **MENÚ** mientras revisa una fotografía, se tienen las siguientes opciones:

Papel Tapíz: copia la fotografía como fondo en el teléfono. Puede utilizarla en el menú **Papel tapíz** (**MENÚ 8-2**); consulte la página 106.

ID Foto: le permite establecer la fotografía como una imagen del llamante para una entrada de la Agenda telefónica.

Borrar: le permite borrar la fotografía seleccionada o todas las fotografías de la Cartera de fotos

Configuración

MENÚ #-4

Este menú le permite establecer las opciones para utilizar la cámara y las fotografías.

Seguridad (*MENÚ #-4-1*)

Puede bloquear las fotografías de manera que una persona sin su aprobación no pueda revisarlas.

Para acceder al Menú **Seguridad**, deberá ingresar el código de bloqueo. Viene preestablecido en "0000" de fábrica.

Seleccione **Conectado** y presione la tecla **OK**. Una vez que ha bloqueado las fotografías, deberá ingresar la contraseña cada vez que acceda al **Álbum de fotos** y a los Menús de **Carpeta de fotos**.

Para desactivar esta función, seleccione **Desconectado**.

Calidad (*MENÚ #-4-2*)

Puede establecer la calidad predeterminada de la imagen a **Económica**, **Normal** y **Fina**.

Información sobre salud y seguridad

Exposición a la Energía de Radiofrecuencia (RF)

Su teléfono es un radiotransmisor y radiorreceptor. Está diseñado y fabricado para no sobrepasar los límites de emisión de exposición a la energía de radiofrecuencia (RF) recomendados por Federal Communications Comision (FCC) del gobierno de los Estados Unidos. Estos límites forman parte de unas directrices exhaustivas y establecen los niveles permitidos de energía de RF para la población en general. Esos lineamientos se basan en los estándares de seguridad que fueron desarrollados por las organizaciones científicas independientes a través de una evaluación completa y periódica de estudios científicos.

Los límites contienen unos márgenes de seguridad considerables para garantizar la seguridad de todas las personas, independientemente de su edad y estado de salud.

El estándar de exposición para los teléfonos inalámbricos emplea una unidad de medición conocida como Rango de Absorción Específica (SAR). El límite SAR establecido por la FCC es de 1.6 W/kg*

* En los Estados Unidos y Canadá, el límite SAR para los teléfonos móviles utilizados por el público es de 1.6 watts/kg (W/kg) en promedio sobre un gramo de tejido. El estándar incorpora un margen sustancial de seguridad para dar protección adicional al público y para contar para cualquiera de las variaciones en las mediciones.

Las pruebas del SAR se efectúan en posiciones de funcionamiento estándares, mientras el teléfono transmite al máximo nivel certificado de potencia en todas las bandas de frecuencia probadas. Aunque el SAR se determina con el máximo nivel certificado de potencia, el nivel real del SAR del teléfono en funcionamiento suele estar bastante por debajo del valor máximo. Esto se debe a que el teléfono está diseñado para funcionar a diversos niveles de potencia y para emplear exclusivamente la potencia necesaria para conectar con la red. En general, cuanto más cerca esté de una antena de móvil, menor es la emisión de energía.

Antes de que un nuevo modelo de teléfono esté disponible para su venta al público, debe ser probado y certificado por la FCC para comprobar que no exceda los límites establecidos por el requerimiento para exposición segura adoptado por el gobierno. Estas pruebas son realizadas en posiciones y ubicaciones (es decir, en el oído o al portarlo en el cuerpo) como lo requiere la FCC para cada modelo. Al tiempo que hay diferencias entre los niveles SAR de varios teléfonos y en varias posiciones, todos ellos cumplen con los requerimientos gubernamentales.

La FCC ha otorgado Autorización de Equipo para este modelo de teléfono el cual reportó que los niveles SAR evaluados cumplen con los lineamientos de exposición a RF de FCC. La información SAR de este modelo de teléfono se encuentra en los archivos de la FCC y se puede localizar bajo la sección Mostrar Permiso de http://www.fcc.gov/oet/fccid después de buscar en FCC ID impreso en la etiqueta del teléfono. La información de certificación FCC para este modelo se adjunta en un papel por separado.

Para su operación en el cuerpo

Para portarlo en el cuerpo, este modelo ha sido probado y cumple con los lineamientos de exposición RF de la FCC cuando se utiliza con accesorios proporcionados y aprobados por Samsung designados para este producto o cuando se utilizan con accesorios que no contienen metal y que colocan el aparato cerca del cuerpo.

La distancia mínima del cuerpo para este modelo de teléfono está escrita en la información de certificación FCC. El no cumplir con las condiciones anteriores puede violar los lineamientos de exposición RF de la FCC.

Para más información relacionada con la exposición a las señales de radio frecuencia, visite los siguientes sitios web:

Federal Communications Commission (FCC)
http://www.fcc.gov/rfsafety

Cellular Telecommunications Industry Association (CTIA)
htttp://www.wow-com.com

U.S.Food and Drug Administration (FDA)
http://www.fda.gov/cdrh/consumer

World Health Organization (WHO)
http://www.who.int/peh-emf/en

Precauciones al usar las baterías

- No utilice nunca ningún cargador o batería que estén dañados de alguna manera.
- Utilice la batería sólo para su finalidad prevista.
- Si utiliza el teléfono cerca de la estación base de la red, éste utiliza menos energía; los tiempos en espera y de llamada se ven muy afectados por la intensidad de la señal en la red móvil y por los parámetros establecidos por el operador de red.
- Los tiempos de carga de la batería dependen de la carga de batería restante y del tipo de batería y cargador utilizados. La batería puede cargarse y descargarse cientos de veces, pero gradualmente se irá desgastando. Cuando el tiempo de funcionamiento (tiempo de llamada y tiempo en espera)sea perceptiblemente inferior a lo normal, es hora de comprar una nueva batería.
- Si no se utiliza, una batería totalmente cargada se descargará sola con el tiempo.
- Utilice sólo baterías autorizadas por Samsung y recárguelas sólo con cargadores autorizados por Samsung. Cuando el cargador no esté en uso, desconéctelo de la fuente de alimentación. No deje la batería conectada a un cargador durante más de una semana, ya que la sobrecarga puede acortar su duración.
- Las temperaturas extremas afectarán a la capacidad de carga de su batería: puede necesitar enfriarse o calentarse primero.

- No deje la batería en lugares muy calientes o fríos, como el interior de un coche en verano o en invierno, ya que reducirá la capacidad y la duración de la batería. Intente siempre mantener la batería a temperatura ambiente. Un teléfono con una batería caliente o fría puede no funcionar temporalmente, incluso cuando la batería está totalmente cargada. Las baterías de Li-ion se ven especialmente afectadas por temperaturas por debajo de 0 °C (32°F).
- No cortocircuite la batería. Se puede producir un cortocircuito accidental cuando un objeto metálico (una moneda o una pluma)provoca una conexión directa entre los bornes +y – de la batería (las bandas metálicas situadas en la parte posterior de la batería), por ejemplo cuando lleva una batería de repuesto en un bolsillo o bolsa. El cortocircuito de los bornes puede dañar la batería o el objeto que provoca el cortocircuito.
- Deshágase de las baterías usadas según la normativa local. Recicle siempre. No tire las baterías al fuego.

Seguridad en la carretera

El teléfono inalámbrico le ofrece la poderosa posibilidad de comunicarse por voz casi en cualquier parte y en cualquier momento. No obstante, las ventajas de la comunicación a través de teléfonos inalámbricos conllevan una responsabilidad importante, una responsabilidad que todo usuario debe recordar.

Cuando conduce un auto, conducir es su primera responsabilidad. Cuando use su teléfono celuar mientras esté conduciendo un auto, asegurece de seguir las regulaciones especiales en una area o país determinado.

Entorno operativo

Recuerde cumplir cualquier normativa especial en vigor en cualquier área y apague siempre su teléfono cuando esté prohibido su uso, o cuando pueda provocar interferencias o peligro.

Cuando conecte el teléfono o cualquier accesorio a otro dispositivo, lea la guía de usuario para obtener instrucciones de seguridad detalladas. No conecte productos incompatibles.

Como sucede con otros equipos de radiotransmisión móviles, se recomienda que, para el correcto funcionamiento del equipo y la seguridad del usuario, sólo se utilice el equipo en posición normal de funcionamiento (es decir, cercano a la oreja con la antena apuntando por encima de su hombro).

Dispositivos electrónicos

La mayor parte de los equipos electrónicos se encuentran protegidos de las señales de radiofrecuencia (RF).No obstante, algunos equipos electrónicos carecen de esta protección. Consulte al fabricante sobre la existencia de otras alternativas.

Marcapasos

Los fabricantes de marcapasos recomiendan mantener una separación mínima de 15 cm (6 pulgadas) entre el teléfono móvil y el marcapasos para evitar posibles interferencias en éste último. Estas recomendaciones obedecen a investigaciones independientes y a recomendaciones de Wireless Technology Research (Investigación sobre tecnología inalámbrica).

Las personas que utilicen marcapasos:

- Deberán mantener siempre una distancia superior a 15 cm (6 pulgadas) entre el teléfono y el marcapasos cuando el primero se encuentre encendido.
- No deberán transportar el teléfono en un bolsillo cercano al pecho.
- Deberán utilizar la oreja que se encuentre en el lado opuesto al marcapasos para reducir las posibles interferencias.

Si cree que puede estar teniendo lugar alguna interferencia, apague el teléfono inmediatamente.

Audífonos

Algunos teléfonos móviles pueden producir interferencias con ciertos tipos de audífonos. En caso de interferencia, deberá consultar al fabricante de su audífono para conocer otras alternativas.

Otros dispositivos médicos

Si utiliza otros dispositivos médicos, consulte al fabricante de dichos dispositivos para determinar si éstos se encuentran protegidos contra la energía de RF externa. Su médico podrá ayudarle a obtener esta información. Apague el teléfono en instalaciones de asistencia sanitaria cuando así se indique en los letreros de dichas zonas. Los hospitales o instalaciones de asistencia sanitaria podrían utilizar equipo sensible a la energía de RF externa.

Vehículos

Las señales de RF pueden afectar a sistemas electrónicos que no se hayan instalado correctamente o que no se encuentren protegidos de forma adecuada contra ellas. Consulte a su fabricante o a su representante acerca de su vehículo. Asimismo, deberá consultar al fabricante de cualquier equipo que se haya añadido a su vehículo.

Instalaciones con Recomendaciones

Apague el teléfono en cualquier instalación en la que se indique tal efecto.

Entornos Potencialmente Explosivos

Apague su teléfono cuando se encuentre en un entorno potencialmente explosivo y siga todas las señales e instrucciones indicadas. El teléfono podría generar alguna chispa, por lo que podría producirse una explosión o un incendio, causando lesiones corporales o incluso la muerte.

Es recomendable que los usuarios apaguen el teléfono mientras se encuentren en una gasolinera (estaciones de servicio). También se recuerda a los usuarios la necesidad de cumplir las restricciones sobre el uso de equipos de radio en depósitos de combustible (áreas de almacenaje y distribución de gasóleos), plantas químicas o cuando existen operaciones de voladura en proceso.

Las áreas que tienen entornos potencialmente explosivos se encuentran con frecuencia identificadas con claridad, pero no siempre es así. Éstas incluyen lugares tales como la cubierta inferior de un barco, instalaciones de transferencia o almacenamiento de productos químicos, vehículos que utilizan gas licuado de petróleo (como propano o butano), áreas en las cuales el aire contiene productos químicos o partículas, como por ejemplo granos, polvo o metal en polvo, y en otras áreas en donde normalmente se le advertiría que apague el motor de su vehículo.

Llamadas de Emergencia

Este teléfono, como cualquier teléfono móvil, usa señales de radio, redes móviles y de tierra, y también las funciones programadas por el usuario que no pueden garantizar la conexión en todas las condiciones. Por tanto, no debe confiar nunca exclusivamente en cualquier teléfono móvil para comunicaciones esenciales (por ejemplo, urgencias médicas).

Recuerde que, para realizar o recibir cualquier llamada, el teléfono debe estar encendido y en el área de servicio con una intensidad de señal móvil adecuada. Las llamadas de emergencia pueden no ser posibles en todas las redes de telefonía móvil o cuando están en uso ciertos servicios de red y/o opciones de teléfono. Compruébelo con su proveedor de servicios local.

Para efectuar una llamada de urgencia:

1. Si el teléfono no está encendido, enciéndalo.
2. Teclee el número de urgencia correspondiente a su ubicación actual. Los números de urgencia varían según la ubicación.
3. Presione la tecla .

Si algunas funciones se encuentran en uso (restricción de llamadas, etc.), puede que sea necesario desactivarlas antes de realizar la llamada de emergencia. Consulte la documentación y póngase en contacto con su proveedor de servicio móvil local.

Al realizar una llamada de urgencia, recuerde que debe proporcionar toda la información necesaria tan exacta como le sea posible. Recuerde que el teléfono puede ser el único medio de comunicación en caso de producirse un accidente, no corte la comunicación hasta que no se le permita.

Otra información de seguridad importante

- Sólo personal calificado debe instalar o reparar el teléfono en un vehículo. Una instalación o reparación defectuosa puede ser peligrosa y puede invalidar cualquier garantía aplicable a la unidad.
- Compruebe con regularidad que todos los equipos de telefonía móvil de su vehículo están montados y funcionando correctamente.
- No almacene ni lleve líquidos inflamables, gases o materiales explosivos en el mismo compartimiento que el teléfono, sus piezas o accesorios.
- En vehículos equipados con bolsa de aire, recuerde que este sistema se infla con gran fuerza. No coloque objetos, incluyendo equipos inalámbricos o portátiles, en el área donde se encuentra el airbag o en el área de despliegue del mismo. Si los equipos inalámbricos para los vehículos se instalan de manera incorrecta y el airbag se infla, podrían producirse lesiones graves.
- Desconecte su teléfono celular al abordar un avión. El uso de teléfonos móviles en un avión es ilegal y puede ser peligroso para el funcionamiento del avión o puede afectar a la red móvil.
- El incumplimiento de estas instrucciones puede provocar la suspensión o negación de los servicios del teléfono móvil al infractor, una acción legal o ambas cosas.

Cuidado y Mantenimiento

Su teléfono es un producto de diseño y de trabajo de especialistas y debe tratarse con cuidado. Las sugerencias siguientes le ayudarán a cumplir las obligaciones de garantía y disfrutar de este producto durante muchos años.

- Mantenga el teléfono y todas sus piezas y accesorios lejos del alcance de los niños.
- Mantenga el teléfono seco. La lluvia, la humedad y los líquidos que contienen minerales oxidarán los circuitos electrónicos.
- No utilice el teléfono con las manos mojadas. De lo contrario, podría producirse una descarga eléctrica o daños en el teléfono.
- No utilice ni guarde el teléfono en lugares sucios o polvorientos, ya que sus componentes pueden verse dañados.
- No guarde el teléfono en lugares calientes. Las altas temperaturas pueden reducir la duración de los dispositivos electrónicos, dañar las baterías y deformar o fundir determinados plásticos.
- No guarde el teléfono en lugares muy fríos. Cuando el teléfono alcanza su temperatura normal de operación, se puede formar humedad dentro del teléfono, lo que puede dañar los circuitos electrónicos.
- No deje caer ni golpee el teléfono. Una manipulación brusca puede dañar los circuitos electrónicos.

- No utilice productos químicos fuertes, disolventes de limpieza o detergentes potentes para limpiar el teléfono. Límpielo con un paño suave ligeramente humedecido en una solución jabonosa suave.
- No pinte el teléfono. La pintura podría originar atascos en las partes móviles del dispositivo y originar un funcionamiento incorrecto.
- No coloque el teléfono sobre aparatos de calentamiento como por ejemplo; un horno de microondas, una estufa o un radiador. El teléfono puede explotar al sobrecalentarse.
- Utilice únicamente la antena suministrada o una de repuesto autorizada. Las antenas, modificaciones o accesorios adicionales no autorizados podrían dañar el teléfono o violar las regulaciones locales de dispositivos de radio.
- Si el teléfono, la batería, el cargador o cualquiera de sus accesorios no funciona bien, llévelo al centro de servicio calificado más cercano. El personal de este centro le ayudará, y si es necesario, dispondrá la reparación del teléfono.

Reconocimiento de Precauciones Especiales y Aviso de la Industria canadiense y la FCC

Precauciones

Las modificaciones no aprobadas expresamente por la parte responsable de su cumplimiento podrían invalidar la autoridad del usuario para operar este equipo.

Información de cumplimiento FCC

Este dispositivo cumple con el artículo 15 de las normas FCC. Su operación queda sujeta a las siguientes dos condiciones:

(1) Este dispositivo no debe causar interferencia indeseable, y

(2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida. Incluyendo interferencia que pudiese ocasionar operación no deseada.

Información para el usuario

Este equipo ha sido probado y se ha comprobado que cumple con los límites para los dispositivos digitales Clase B, de acuerdo con el artículo 15 las Normas FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar protección razonable contra interferencia perjudicial en una instalación residencial.

Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia dañina a las comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay ninguna garantía de que esta interferencia ocurrirá en una instalación en particular. Si este equipo ocasiona interferencia indeseable a la recepción de radio o televisión, lo cual puede ser determinado apagando y encendiendo el equipo, el usuario deberá intentar corregir la interferencia llevando a cabo una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena de recepción.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un enchufe en un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Consultar con el distribuidor o un técnico de radio/TV experimentado para ayuda.

Glosario

Antena - Dispositivo para la transmisión y recepción de señales. El tamaño y forma de las antenas es determinado, en parte, por la frecuencia de señal que reciben. Los teléfonos celulares y la estación base deben tener antenas.

Canal - Señales de comunicaciones que se transmiten junto con las rutas denominadas canales.

Cargo por servicio - La cantidad que se paga cada mes por recibir el servicio inalámbrico.

CDMA (Code Division Multiple Access) Un amplio espectro para la transmisión digital. Con CDMA, cada conversión es digitalizada y luego etiquetada con un código. El teléfono celular descifra únicamente un código en particular para elegir la conversación correcta fuera del aire. La señal transmitida está justo por encima del nivel de ruido a través del ancho de banda disponible.

Codec - Compresión y Descompresión

Desactivación - El proceso desactivar un teléfono celular.

DTMF - (Tono dual multifrecuencia) Envía señales DTMF cuando ingresa números presionando las teclas de dígito.

Estación Base - Radio transmisor/receptor fijo que mantiene las comunicaciones con los teléfonos celulares dentro de un área determinada. (Regularmente denominado célula o sitio celular)

EVRC - (Codec de rango variable mejorado) EVRC es un nuevo estándar global para la compresión y descompresión de señales de voz. EVRC utiliza un rango de bits más bajo (número de bits enviados por segundo) que los vocodificadores existentes CDMA, al tiempo que proporciona importantes mejoras en la calidad de voz. Esta tecnología permite que su teléfono proporcione una calidad de voz superior al tiempo que se beneficia de la capacidad de procesar mayor número de llamadas utilizando menos ancho de banda que los codecs de voz en la redes CDMA actuales.

Frecuencia - Una medida basada en el tiempo, por una o más ondas por segundo, en una señal de información eléctrica o de onda ligera. Una frecuencia de señal se establece en ciclo por segundo o Hertz (Hz).

LCD - (Pantalla de cristal líquido) Comúnmente utilizada para referirse a la pantalla del teléfono celular.

LED - (Diodo emisor de luz) Comúnmente utilizado para referirse a una ligera luz del teléfono celular o Cargador de escritorio. El LED se enciende para indicar que hay una llamada entrante. Las luces del cargador indican que se está cargando la batería.

Manos libres - Función que permite al conductor utilizar un teléfono celular si tener que sujetar el auricular – es una función de seguridad importante para automóviles, tractores y la mayoría de vehículos motorizados.

Prefijo - La adición de un prefijo, como es el código de área, a un número telefónico.

RF - Radio Frecuencia

Roaming - Capacidad de utilizar un teléfono celular para hacer y recibir llamadas en lugares que se encuentran fuera del área de servicio local.

Tiempo aire - Tiempo que tarda una conversación en el teléfono celular. La mayoría de los portadores facturan a los clientes con base en los minutos de tiempo aire utilicen en el mes.

Tiempo inactivo - Tiempo que un teléfono portátil o móvil inalámbrico totalmente cargado puede estar en inactividad. (Ver tiempo de conversación)

Tiempo de conversación - El tiempo que una persona puede hablar por teléfono sin recargar la batería.

Vocoder - Codificador de voz. Dispositivo utilizado para convertir el habla en señales digitales.

SAMSUNG

Tarjeta de Referencia Rápida SCH-A605

OPERACIONES BÁSICAS

Realizar una llamada	Número telefónico +	Guardar un Número	Ingresar el Número + **OK** + **OK** + (/) para seleccionar Etiqueta + **OK** + Ingresar el Nombre + **OK** + para seleccionar Registro/ Casa/Trabajo/Celular/Localizador/ Fax/Sin categoría/Marcación Rápida/ Correo electrónico/URL/Grupo/ Estándar/Cumpleaños/Secreto/ Imagen) + (/) para cambiar o **MENÚ** para ingresar información + **OK**
Finalizar una llamada			
Recibir una llamada	o abrir el teléfono	Marcación rápida	Ingresar la Ubicación de Memoria del número que desea, mantener el último dígito para marcación automática.
Configurar el volumen de bip de la tecla	*(en Modo Inactivo)* en la extrema izquierda /		
Configurar el volumen de la bocina	*(durante una conversación)* en la extrema izquierda /	Buscar en Agenda	Presione + (/) + /
Remarcar la última llamada	dos veces	Lanzar el explorador web	Presione *i*
Cambiar al modo silencioso	Mantener #		
Marcación por voz	Mantener * o abrir el teléfono + Indicar un nombre		

Arbol de Menú

Menú Principal *(Para acceder presione la tecla **MENÚ**)*

1: Llamadas	1: Salientes 2: Recibidas 3: No contestadas 4: Borra registro 5: Duración de Llamadas	6: Funciones Voz	1: Marcado voz 2: Nota de voz 3: Contestadora
2: Agenda telefónica	1: Buscar nombre 2: Agregar registro telefónico 3: Editar grupos 4: Mi Número 5: Memoria	7: Sonidos	1: Volumen del timbre 2: Tipo de timbre 3: Tono tecla 4: Alertas 5: Timbre roam 6: Duración de tono 7: Encendido/Apagado
3: Mensajes	1: Enviar mensaje 2: Voz 3: Entrantes 4: Salientes 5: Mensajes Archivados 6: Alertas 7: Borrar mensaje 8: Programar Mensaje	8: Pantalla	1: Estilo del menú 2: Papel tapiiz 3: Iluminación 4: Saludo 5: Reloj doble 6: Luz de Servicio
4: Internet	1: Entrar en Web 2: Aviso 3: Estilo	9: Juegos	1: Push Push 2: Honey Ball 3: Go Hamster
5: Agenda Personal	1: Hoy 2: Ver por mes 3: Pendientes 4: Apuntes 5: Alarma 6: Calculadora 7: Horario mundial 8: Cuenta regresiva 9: Ajustar hora	0: Programar	1: Contestación automática 2: Contestar 3: Reintentar automáticamente 4: Idioma 5: Ajustar NAM 6: Ajustar sistema 7: Datos/Fax 8: Versión 9: Seguridad
		#: Fotos	1: Cámara 2: Álbum de fotos 3: Carpeta de fotos 4: Configuración

Licencia obtenida por QUALCOMM Incorporated bajo una o más de las siguientes Patentes:

No. de Patente E.U.A.	4,901,307	5,056,109 5,099,204
	5,101,501	5,103,459 5,107,225
	5,109,390	